

○型	オーがた ⁻	Первая группа крови (O)
ハマリ中	ハマリちゆう ⁻	Увлекаться чем-л.
週末	しゆうまつ ⁻	Выходные
地元	じもと ⁻	Местный
ボランティア教室	ボランティア きょ ^レ うしつ	Волонтерский класс
交流する	こうりゆうする ⁻	Обмениваться
楽しみ	たのし ^レ み	Удовольствие / развлечение
飼う	か ^ウ	Держать (домашнее животное)
映画	えいが ⁻	Фильм
『かもめ食堂』(*6)	かもめしょ ^レ くどう	Кафе "Камомэ"
こん〇〇は! (*7)	こんにちは ⁻ / こんばんは ⁻	Добрый день / Добрый вечер
カナダ	か ^レ ナダ	Канада
勉強する	べんきょうする ⁻	Учиться
大学院生	だいがくい ^レ んせい	Студент магистратуры
シンガポール	シンガポ ^レ ール	Сингапур
～出身	～しゅっしん ⁻	Место рождения / родом из

トロント(*8)	トロ ^レ ント	Торонто
アカウント	アカウント ⁻ / アカ ^レ ウント	Учетная запись / Акаунт
大目に見る	おおめにみ ^レ る	Смотреть сквозь пальцы / не обращать внимание
方	かた ^レ	Человек
世界	せ ^レ かい	Мир
情報交換する	じょうほう こうかんする	Обмен информацией
自己紹介	じこしよ ^レ うかい	Рассказ о себе
興味	きよ ^レ うみ	Интерес
希望	きぼう ⁻	Пожелание / надежда / желание
抱負	ほうふ ⁻	Намерения
テキスト	テ ^レ キスト	Текст
マスターする	マ ^レ スターする	Овладеть
交流	こうりゆう ⁻	Обмен
役立つ	やくだ ^レ つ	Полезный
留学する	りゅうがくする ⁻	Учиться за границей
ファッション	ファ ^レ ッション	Мода
～に関する	～にかんす ^レ る	Иметь отношение к～

(*1) SNS で、特定の人の「発言」を受信できるように登録すること

В SNS можно зарегистрироваться, для того чтобы получить сообщение определенного человека.

(*2) 14 文字以内の短い文(「ツイート」)をインターネット上に投稿できる情報サービス

Социальная сеть, где каждый может писать короткие посты по 140 знаков или меньше

(*3) イギリスの首都 Столица Англии

(*4) ダンス系のフィットネスプログラムの一つ один из танцев в фитнесе

(*5) ロシアの作曲家 Русский композитор

(*6) 日本の映画 Японский фильм

(*7) 昼なら〇〇に「にち」を入れて「こんにちは」と読み、夜なら「ばん」を入れて「こんばんは」と読む。相手がいつ読むかわからないメールなどに使われる。

"Вместо 「〇〇」 можно вставить 「にち」, если получатель читает сообщение днем, и прочитать как 「こんにちは」. Если сообщение получено вечером, то можно вставить 「ばん」 и прочитать как 「こんばんは」.

Используется в письмах, когда отправитель не знает, в какое время суток получатель прочитает письмо.

(*8) カナダの都市 Город в Канаде

PART1 聞いてわかる「ここは、とくに魚がうまい」

うまい	うまい	Вкусный
天ぷら	てんぷら	Тэмпура
ラーメン	らーめん	Рамен
すき焼き(*1)	すきやき	Сукияки
刺身	さしみ	Сасими
パン	ぱん	Хлеб
巻き寿司	まきずし / まきずし	Роллы
(お)団子	(お)だんご	Данго
卵焼き	たまごやき	Японский омлет
値段	ねだん	Цена
負けない	まけない	Не проигрывать
フワフワ	フワフワ	Мягкий / нежный / пушистый
だし	だし	Бульон
新鮮な	しんせんな	Свежий
特徴	とくちょう	Отличительная черта / особенность
料理人	りょうりにん	Повар
サービス	さーびす	Сервис
バイキング方式	バイキングほうしき	В формате "Шведский стол"
鶏	とり	Курица
本物	ほんもの	Настоящая вещь
丁寧な	ていねいな	Вежливый
ただ	ただ	Но (союз)
一度に	いちどに	Однажды
とにかく	とにかく	В любом случае
レベル	レベル / レベル	Уровень
スープ	すーぷ	Суп

混んでいる	こんでいる	Перепополненный / наполненный
穴場	あなば / あなば	Секретное место
和菓子	わがし	Японские сладости
スペース	すぺーす	Место
お茶する	おちやす	Пить чай
音声スクリプト		
よっぽど	よっぽど	Весьма / гораздо
和服	わふく	Традиционная японская одежда
ビュッフェ	ビュッフェ	Буфет
食べ放題	たべほうだい	Шведский стол
～感じだ	～かんじだ	Чувство
オムレツ	オムレツ	Омлет, яичница
チキンカツ	チキンカツ	Куриная котлета
アボカド	アボカド	Авокадо
はやって(い)る	はやって(い)る	Входить в моду / модный
行列	ぎょうれつ	Очередь
欠点	けってん	Недостатки
意外に	いがいに	Неожиданно
日本風	にほんふう	Японский стиль
高め	たかめ	Повысить, поднять
あんパン(*2)	あんぱん	Ан-пан
メロンパン(*3)	メロンパン	Дынная булочка
焼きそばパン(*4)	やきそばぱん	Булочка с кислой
バラエティ	バラエティ	Разнообразие

(*1) 日本の鍋料理 Японское блюдо, приготовленное в набэ

(*2) 中にあんこが入っているパン выпечка, обычно наполненная пастой из бобов адзуки.

(*3) パンの種類。表面がかたく、甘い сладкая булочка с твердой корочкой.

(*4) 焼きそばをはさんだパン Булочка с начинкой из кислой.

PART2 会話する「お好み焼き粉は…」

お好み焼き粉(*1)	おこのみやきこ	Мука для окономияки
知り合い	しりあい	Знакомый/ая
バンコク	バンコク	Бангкок
日系スーパー	にっけいすーぱー	Японский магазин
材料	ざいりょう	Ингредиенты
タイ	タイ	Тайланд
日本文化センター	にほんぶんかセンター	Японский культурный центр
主婦	しゅふ	Домохозяйка
～在住	～ざいじゅう	Проживание
おしゃべりサロン	おしゃべりサロン	Кружок общения

知り合う	しりあう	Быть знакомым с -
しょうがない(*2)	しょうがない	Ничего не поделаешь
小麦粉	こむぎこ	Пшеничная мука
粉末だし	ふんまつだし	Порошок
混ぜる	まぜる	Смешивать
だし	だし	Бульон
茶色い	ちやいろい	Коричневый
かつおぶし	かつおぶし	Сушеный тунец
ソース	ソース	Соус
とんかつソース(*3)	とんかつソース	Соус для свиной котлеты

PART1 聞いてわかる「今、私は温泉に来ています」

番組	ばんぐみ ^ー	Программа, передача
予想する	よそうする ^ー	Ожидать / предугадывать
地獄谷温泉 (*1)	じごくだに お ^ん せん	Горячий источник "Дзигоку Дани"
白馬鑓温泉 (*2)	はくばやり お ^ん せん	Горячий источник "Хакуба яри"
鶴の湯温泉 (*3)	つるのゆ お ^ん せん	Горячий источник "Цуру но Ю"
白浜温泉 (*4)	しらはまお ^ん せん	Горячий источник "Сирахама"
サル(猿)	さ ^る	Обезьяна
特徴	とくちょう ^ー	Особенность
スノー モンキー	スノーモンキー ^ー	Снежная обезьяна
人間	にんげん ^ー	Человек
～用	～よう ^ー	Для использования
歴史	れきし ^ー	История
登山	と ^ろ ざん	Восхождение на гору
真っ白	まっし ^ろ	Очень белый
雲の上	く ^も のうえ	Над облаками
食事	しょくじ ^ー	Еда
予約	よやく ^ー	Предварительный заказ / бронирование
レポーター	レポーター ^ー / レポ ^ー ーター	Репортер
画面	がめん ^ー / が ^ら めん	Экран
部分	ぶ ^ぶ ん	Часть / секция
長野県	ながの ^け ん	Префектура Нагано
海外	か ^い がい	Заграница
露天風呂	ろてんぶ ^ろ	Ванная под открытым небом
眺め	ながめ ^ろ	Вид
ご来光	ごらいこう ^ー	Восход солнца
秋田県	あきた ^け ん	Префектура Акита
乳頭温泉郷 (*5)	にゅうとうおんせん きょう ^ー	Район горячих источников "Ньюто"
江戸時代 (*6)	えどじ ^{だい}	Период Эдо
～以上	～い ^じ ょう	Больше чем
歴史のある	れきしのあ ^る	Исторический
秘湯	ひとう ^ー	Скрытый горячий источник
雰囲気	ふんい ^き	Атмосфера
求める	もとめ ^る	Требовать
和歌山県	わかやま ^け ん	Префектура Вакаяма
崎の湯(*7)	さきの ^ゆ	Саки но Ю
景色	け ^し き	Пейзаж / вид
海の幸	う ^み のさ ^ち	Морепродукты / дары моря
新鮮な	しんせんな ^ー	Свежий

(*1) (*2) 長野県にある温泉 Горячий источник в префектуре Нагано

(*3) 秋田県にある温泉 Горячий источник в префектуре Акита

(*4) 和歌山県にある温泉 Горячий источник в префектуре Вакаяма

音声スクリプト		
世界的に	せかいてきに ^ー	Мировой / глобальный
なんと	な ^ん と	Как!
～専用	～せんよう ^ー	Использовать для -
温泉旅館	おんせんりょ ^{かん}	Отель в японском стиле с горячим источником
運がいい	う ^ん が ^い い	Удачливый
混浴する	こんよくする ^ー	Принимать ванну вместе
やっと	やっと ^ー	В конце концов / наконец-то
たどり着く	たどりつ ^く	Добраться / достичь
北アルプス (*8)	きたア ^ル プス	Северные Альпы
シーズン	シ ^ー ズン	Сезон
山小屋	やまごや ^ー	Горная хижина
それにしても	それにして ^も	Несмотря на
きつい	きつい ^ー	Строгий / суровый
苦労する	く ^ろ うする	Страдать / переживать тяжелое время
標高	ひょうこう ^ー	Высота над уровнем моря
まさに	ま ^さ に	Как раз / точно
早起きする	はや ^お きする	Проснуться рано
ぜったい	ぜ ^っ たい ^ー	Безусловно
自然	しぜん ^ー	Природа
濁った	にご ^っ た	Мутный
(お)湯	おゆ ^ー / ゆ ^ー	Горячая вода
そのまま	そのまま ^ー	Неизменный
囲炉裏(*9)	いろり ^ー	Очаг
いただく	い ^た だく ^ー	Есть (ужин и т.д.)
まるで	まるで ^ー	Словно
タイムスリップ する	タイムスリッ ^プ する / タイムス ^{リッ} プする	Проскользнуть через время
週末	しゅうまつ ^ー	Выходные
半年先	はんとしきさき ^ー	Через пол года
オーシャン ビュー	オーシャンビュ ^ー	Вид на океан
幸せな	しあわせな ^ー	Счастливый
～感じだ	～かんじだ ^ー	Чувствуется как..., кажется как..
メイン	メ ^イ ン	Главный
伊勢えび	いせ ^え び	Японский лангуст
早速	さっそく ^ー	Немедленно
とろっと	とろ ^っ と	Густой / тягучий
溶ける	とけ ^る	Таять

- (*5) 秋田県にある温泉郷(温泉が集まっているところ) Район горячих источников в префектуре Акита
 (*6) 日本の歴史の一区分(1603~1868年) период в японской истории (1603-1868)
 (*7) 和歌山県白浜温泉にあるお風呂 Ванна в горячем источнике Сирохама, префектура Вакаяма
 (*8) 富山県、長野県、岐阜県にまたがっている山脈 Горы, протягивающиеся через префектуры Тояма, Нагано и Гифу
 (*9) 家の中で、暖房や料理のために四角く仕切られた場所。伝統的な日本の家にある。
 Зона в форме квадрата, используемая для готовки и разогрева еды. Есть в традиционных японских домах.

PART2 会話する「日本の旅館ははじめてです」

旅館	りょかん ⁻	Гостиница в японском стиле	アンケート	ア ^ン ケート / アンケ ^ー ト	Анкета
温泉旅館	おんせんりょ ^{かん}	Гостиница в японском стиле с горячим источником	例外	れいがい ⁻	Исключение
泊まる	とまる ⁻	Останавливаться (в отеле)	ロッカー	ロ ^ッ カー	Шкафчик
予約する	よやくする ⁻	Бронировать	浴衣	ゆかた ⁻	Летнее легкое кимоно (Юката)
インド	イ ^ン ド	Индия	サイズ	サ ^イ ズ	Размер
ニューデリー	ニューデ ^リ ー	Нью-Дели	とりかえる	とりかえる ⁻	Менять / обменивать
日本文化センター	にほんぶんかセ ^ン ター	Японский культурный центр	露天風呂	ろてんぶ ^ろ	Ванная на свежем воздухе
~回目	~かいめ ⁻	раз (1-й раз и т.д.)	領収書	りょうしゅうしょ ⁻	Чек / квитанция
草津温泉 (*1)	くさつお ^ん せん	Горячий источник "Кусацу"	かしくまりました	かしくまりました	Так, как вы пожелаете
「三修館」(*2)	さんしゅう ^{かん}	Сансюкан (отель)	チェックアウト	チェックア ^ウ ト	Выселение, чек-аут
女将	おか ^み	Хозяйка / владелица	新幹線	しんかん ^{せん}	Скоростной поезд "Синкансэн"
少々	しょう ^{しょう}	Немного	当館	とう ^{かん}	Этот отель, галерея и т.д.
~名様	~ ^{めい} さま	Кол-во человек (вежл.)	和室	わしつ ⁻	Комната в японском стиле
食事	しょくじ ⁻	Еда	コンセント	コン ^セ ント	Розетка
実は	じつ ^は	Сказать по правде / честно говоря	アダプター	アダプ ^{ター}	Переходник
メール	メール ⁻	Электронная почта	生	な ^ま	Сырой
返事	へんじ ^い	Ответ	エアコン	エア ^{コン}	Кондиционер
(お)刺身	さしみ ^い ・おさしみ ⁻	Сасими	変な	へ ^{んな}	Странный
すき焼き (*3)	すきやき ⁻	Сукияки	順に	じゆんに ⁻	По порядку
代わりに	かわりに ⁻	Вместо кого-чего, взамен кого-чего	マグロ	マグ ^ロ	Тунец
湯豆腐 (*4)	ゆ ^{とう} ふ	Отваренное Тофу	タイ	タイ ^イ	Морской окунь
(お)鍋	おな ^べ / な ^べ	Кастриоль	ヒラメ	ヒラ ^メ	Палтус
プライベート	プライベート	Личный, частный	カンパチ	カン ^パ チ	Большая сериола
~が付いた	~がつ ^い た	с (комната с ванной)	朝食	ちようしょく ⁻	Завтрак
大浴場	だいの ^く じょう	Общая ванная	(お)会計	(お)かいけい ⁻	Счет
サイト	サイト ⁻	Сайт	ロールプレイ		
家族風呂(*5)	かぞくぶ ^ろ	Семейная ванная	~にあたる	~にあたる ⁻	Соответствовать
鍵をかける	かぎ ^を かけ ^る	Закрывать на ключ	提案する	ていあんする ⁻	Предложить
フロント	フロント ⁻	Ресепшн	断る	ことわ ^る	Отказаться от (приглашения и т.д.)
(ご)来館	(ご)らいかん ⁻	Посетить	くわしく	くわし ^く	Подробный
音声スクリプト			パターン	パタ ^ー ン	Образец
ツアー	ツ ^ア ー	Тур	メニュー	メ ^ニ ュー	Меню
ガイド	ガ ^イ ド	Гид	~以外	~い ^が い	Кроме
クーポン	ク ^ー ポン	Купон	送迎	そうげい ⁻	Встреча и проводы
チェックイン	チェックイ ^ン	Заселение, чек-ин	人数	に ^ん ずう	Количество людей
まとめる	まとめる ⁻	Собирать вместе	変更する	へんこうする ⁻	Менять
本日	ほん ^{じつ}	Сегодня	和食	わしよく ⁻	Японская еда
			なっとう	なつ ^と う	Ферментированные бобы

苦手な	にがてな ⁻	Слабая сторона
別の	べつ ⁻	Другой
洋食	ようしょく ⁻	Западная еда
目玉焼き	めだまやき ⁻	Яичница

ハム	ハ ^ハ ム	Ветчина
用意する	よ ^ウ いする	Приготовить, подготовить

- (*1) 群馬県にある温泉 Горячий источник в префектуре Гумма
- (*2) 旅館の名前 Название японской гостиницы
- (*3) (*4) 日本の鍋料理 Название блюда, которое готовится в электрокастрюле
- (*5) 旅館などにある、家族だけで入れるお風呂 Ванная только для семей (в японской гостинице)

PART3 長く話す 「いちばん行きたいのは…」

パンフレット	パ ^ン フレット	Брошюра
大江戸温泉物語 (*1)	おおえどおんせんものが ^タ たり	Оэдо Онсэн Моногатари
食事	しょくじ ⁻	Еда
浴衣	ゆかた ⁻	Летнее легкое кимоно (Юката)
ゲーム	ゲ ^メ ーム	Игровой автомат
アニメイト (*2)	アニメ ^イ イト	Анимейт (магазин)
カフェ	カ ^フ ェ	Кафе
キャラクターグッズ	キャラクターグ ^ズ ズ	Мерчендайз
東京スカイツリー (*3)	とうきょうスカイツリ ^ー / とうきょうスカイツ ^リ リー	Токио Скай Цри

(お)土産	(お)みやげ ⁻	Сувениры
ライトアップ	ライトア ^ッ ップ	Подсветка
記念写真	きねんしゃ ^シ ん	Фото на память
お台場	おだいば ⁻	Одайба
テーマパーク	テーマパ ^ー ーク	Тематический парк
江戸 (*4)	えど ⁻	Эдо (старое название Токио)
一日中	いちにちじゅう ⁻	Весь день
アニメショップ (*5)	アニメショ ^ッ ップ	Магазин с аниме товарами
展望台	てんぼうだい ⁻	Смотровая площадка
眺め	ながめ ^メ	Вид
行き先	いきさき ⁻	Пункт назначения
順番	じゅんばん ⁻	Порядок

- (*1) 東京の「お台場」にある温泉テーマパーク Тематически парк горячих источников на Одайбе в Токио
- (*2) 日本にあるアニメショップ Название магазинов с товарами по аниме.
- (*3) 東京にあるタワー Башня в Токио
- (*4) 今の東京。江戸時代(1603~1868年)の日本の中心地
Нынешний Токио. Центральный регион в Японии в период Эдо (1603-1868).
- (*5) アニメに関係のある商品を売る店 Магазин, который торгует товарами, связанными с аниме

PART4 読んでわかる「とても満足しました」

満足する	ま ^ん ぞくする	Быть довольным
旅館	りょかん ⁻	Гостиница в японском стиле
ポイント	ポイント ⁻	Важный пункт
値段	ねだん ⁻	Цена
サイト	サイト ⁻	Сайт
口コミ	くちコミ ⁻	По слухам / со слов
草津温泉 (*1)	くさつお ^ん せん	Горячий источник "Кусацу"
三修館 (*2)	さんしゅうかん	Сансюкан (отель)
交通の便	こうつうのべ ^ん	Доступ на общественном транспорте
そのぶん	そのぶ ^ん	Эта часть
静かに	し ^ず かに	Тихо
過ごす	すご ^す	Проводить время
にごった	にご ^っ た	Помутнеть
(お)湯	おゆ ⁻ / ゆ ⁻	Горячая вода
肌	は ^だ	Кожа
すべすべ	すべすべ ⁻	Гладкий (о коже)
露天風呂	ろてんぶ ^ろ	Ванная на свежем воздухе
女将(さん)	おかみ(さん) ⁻	Хозяйка / владелец
従業員	じゅうぎょういん	Работник
~の方々	~のかた ^が た	сторона (о людях)
接客	せっきやく ⁻	Прием гостей
気持ちがよい	きもちがよ ^い	Уютный / комфортный
泊まる	とまる ⁻	Останавливаться (в отеле)
(お)風呂	ふろ ^ろ / おふ ^ろ	Ванна
イマイチ	イマ ^イ チ	Так себе
混んでいる	こ ^ん でいる	Людный / переполненный
冷める	さめ ^る	Охлаждать
フロント	フロント ⁻	Стойка регистрации
~同士	~ど ^う し	Товарищ / обоюдный / между
おしゃべりする	おしゃ ^べ りする	Болтать
気になる	きにな ^る	Заметить
チェックアウト	チェックア ^ウ ト	Выселение, чек-аут
客	きやく ⁻	Гость / посетитель
待つ	ま ^つ	Ждать
高級旅館	こうきゅうりょ ^{かん}	Японская гостиница высокого класса
このたびは	この ^ら たびは	В этот раз

数ある~	か ^ず ある~	Много
まことに	まことに ⁻	Действительно / в самом деле
利用する	りようする ⁻	Использовать
評価する	ひよ ^う かする	Оценивать
記号	きごう ⁻	Символ / знак
対応	たいおう ⁻	Соответствие
プラス評価	プラスひよ ^う か	Хорошая оценка
マイナス評価	マイナスひよ ^う か	Плохая оценка
しかしながら	しかしながら ⁻ / しかしな ^ら が	Но
お客様	おきゃくさ ^ま	Гость / посетитель
~の際	~のさ ^い	Когда
(ご)不快	(ご)ふかい ⁻	Неприятный
~をおかけする	~をおかけする ⁻	Обременять
心より	こころ ^よ り / こころ ^ろ より	От души
おわび申し上げます	おわびもうしあげま ^す	Приносить извинения
(ご)意見	(ご)い ^{けん}	Мнение
~につきましては	~につきま ^し ては	О / об / относительно
改善する	かいぜんする ⁻	Улучшать
真剣に	しんけん ^に	Всерьез, серьезно
来館する	らいかんする ⁻	Посещать
おほめのことば	おほめのことば ^ば	Хвалебные слова / похвала
うれしいかぎり	うれし ^い か ^ぎ り	Очень счастливый
当館	と ^う かん	Этот отель, галерея и т.д.
何より	な ^に により	Больше, чем что-либо
大切な	たいせつな ⁻	Важный
安心する	あんしんする ⁻	Успокоиться / быть спокойным
お越し	おこし ⁻	Посещать/посещение
経験	けいけん ⁻	Опыт
クレーム	クレーム ⁻	Жалоба
事前に	じぜん ^に	Заранее
迎え	むかえ ⁻	Встретить
Wi-Fi	ワイファイ ⁻	Вай-фай
~可	~か ^り	Возможно

(*1) 群馬県にある温泉 Горячий источник в префектуре Гумма

(*2) 旅館の名前 Название японской гостиницы

PART5 書く「食事についての問い合わせ」

問い合わせ	といあわせ ⁻	Запрос
旅館	りょかん ⁻	Гостиница в японском стиле
草津温泉 (*1)	くさつお ^ん せん	Горячий источник "Кусацу"
三修館 (*2)	さんしゅ ^う かん	Сансюкан (отель)
(ご)担当者	(ご)たんとう ^う しゃ	Ответственный
宿泊	しゅくはく ⁻	Ночевка / остановка на ночь
予約する	よやくする ⁻	Бронировать / заказывать заранее
食事	しょくじ ⁻	Еда
お願いする	おねがいする ⁻	Просить о (услуге)
妻	つま	Жена

(*1) 群馬県にある温泉 Горячие источники в префектуре Гумма

(*2) 旅館の名前 Название японской гостиницы

牛肉	ぎゅうにく ⁻	Говядина
豚肉	ぶたにく ⁻	Свинина
(お)返事	へんじ ^い / おへんじ ⁻	Ответ
泊まる	とまる ⁻	Останавливаться (в отеле)
設備	せ ^び つび	Оборудование помещения
駐車場	ちゅうしゃじょう ⁻	Стоянка / парковка
対応する	たいおうする ⁻	Соответствовать

◎ 教室の外へ

アレルギー	アレ ^ル ギー	Аллергия
(お)湯	おゆ ⁻ / ゆ ⁻	Горячая вода
温泉旅館	おんせんりょ ^か ん	Японская гостиница с горячим источником
クイズ	ク ^イ ズ	Викторина
挑戦する	ちょうせんする ⁻	Попробовать / попытаться

おすすめスポット	おすすめスポ ^ッ ット	Рекомендованное место
温泉がわく	おんせんがわく ⁻	Возникать / забить (о ключе, потоке)
利用する	りようする ⁻	Использовать

語彙表：トピック 5 最近どう？

◎ 準備

離れる	はなれ ^る	Отделяться / отдаляться	無事に	ぶじに ⁻	Благополучно / спокойно
コミュニケーションする	コミュニケー ^ー ションする	Поддерживать связь	この間	このあいだ ⁻	На днях/ недавно
話題	わだい ⁻	Тема	しばらく	しば ^{らく}	Некоторое время
娘	むすめ ^ら	Дочь	祖父	そ ^ら ふ	Дедушка
～歳	～ ^{さい}	лет (о возрасте)	長生きする	なが ^ら いきする	Дожить до старости
ボーナス	ボ ^ー ナス	Бонус	出産する	しゅっさんする ⁻	Родить
増える	ふえ ^る	Увеличиваться / расти	退職する	たいしょくする ⁻	Уволиться / уходить в отставку
景気回復	けいきかいふく ⁻	Восстановление экономики	就職	しゅうしょく ⁻	Поиск работы
乗馬	じょうば ⁻	Езда на лошади	離婚	りこん ⁻	Развод
いやされる	いやされ ^る	Исцеляться / помогать	過去	か ^こ	Прошлое
出張	しゅつちよう ⁻	Командировка	未来	み ^{らい}	Будущее
桜	さくら ⁻	Сакура	SNS	エスエヌエ ^ー ス	Социальные сети
咲く	さく ⁻	Цвести	書き込み	かきこみ ⁻	Писать / вписать
ガビーン (*1)	ガビーン ⁻	О боже!	コメントする	コメントする ⁻	Комментировать
スマホ (*2)	スマホ ⁻	Смартфон	銀座 (*3)	ぎんざ ⁻	Гиндза
水没	すいぼつ ⁻	Уронить в воду	フランス料理	フランスりょ ^う り	Французская кухня
中国語	ちゅうごくご ⁻	Китайский язык	フルコース	フルコ ^ー ース	Full course
全然～ない	ぜんぜん～ない	Совсем нет	バイト	バイト ⁻	Подработка
自信	じしん ⁻	Уверенность в себе	新人	しんじん ⁻	Новичок
カレシ	カレシ ⁻	Парень / молодой человек	勤弁する	か ^ん べんする	Надоедать
(お)弁当	(お)べんとう ⁻	Контейнер для еды / ланч-бокс	～年ぶり	～ねんぶり ⁻	Спустя ～ лет
恋愛	れんあい ⁻	Любовь	スキー	スキ ^ー	Кататься на лыжах
娯楽	ごらく ⁻	Развлечение	骨折	こっせつ ⁻	Перелом кости
自然	しぜん ⁻	Природа	入院生活	にゅういん せ ^い いかつ	Госпитализация
事件	じ ^{けん}	Происшествие / случай	先日	せんじつ ⁻	На днях
政治	せいじ ⁻	Политика	長年	ながねん ⁻	Много лет
経済	け ^い ざい	Экономика	暮らす	くらす ⁻	Жить
～年目	～ねんめ ^ら	Год (1-й год, 2-й год и т.д.)	星になる (*4)	ほしにな ^る	Умирать
記念日	きね ^ん び	Годовщина	見かける	みかける ⁻	Увидеть
ほっとする	ほっとする ⁻	Вздыхнуть с облегчением	タトゥー	タトゥ ^ー	Тату
やっと	やっと ⁻	В конце концов / наконец-то	ライオン	ライオン ⁻	Лев
社会人	しゃか ^い じん	Член общества	無理する	む ^り りする	Переусердствовать
定年	ていねん ⁻	Уход на пенсию	うらやましい	うらやまし ^い	Завидный
北海道	ほっか ^い どう	Хоккайдо	元気(を)出す	げ ^ん きをだ ^す	Взбодриться
次回	じ ^{かい}	Следующий раз	笑える	わらえる ⁻	Смеяться
			そういう～	そういう～	Такой
			頭に来る	あたま ^に にく ^る	Рассердиться

(*1) ショックを受けたことを表す表現 Выражение используется, когда человек очень шокирован

(*2) 「スマートフォン」の略 Сокращение от スマートフォン

(*3) 東京にある地名。高級な店やレストランが並ぶ。 Название района в Токио, где много дорогих магазинов и ресторанов

(*4) 「死ぬ」ことを意味する Так говорят о смерти

PART1 聞いてわかる「ねえ、聞いて聞いて」

知り合い	しりあい ⁻	Знакомый/ая
できごと	できごと	Событие / происшествие
セリフ	セリフ ⁻	Реплика / фраза
予想	よそう ⁻	Предположения / Догадки
飼う	かう	Держать домашнее животное
ビザ	ビザ	Виза
更新する	こうしんする ⁻	Обновить
この間	このあいだ ⁻	На днях/ недавно
車上荒らし	しゃじょうあらし	Воровство (из машины)
あう	あう	Попасть в (происшествие)
当たる	あたる ⁻	Сбываться, осуществляться
ただ	ただ	Но / только
ソファ	ソファ	Диванчик / софа
ガリガリ	ガリガリ	Царапать (о кошках)
ひっかく	ひっかく	Царапать / скрести
おしっこ	おしっこ	Писать
ニャーニャー	ニャーニャー	Мяу-мяу
予測する	よそくする ⁻	Предполагать
それに	それに ⁻	К тому же
海外	かがいがい	За границей
引っ越す	ひっこす	Переезжать
モルモット	モルモット	Морская свинка
慣れる	なれる	Привыкать / приручаться
(お)役所	やくしょ / おやくしょ ⁻	Гос. Учреждение
書類	しょるい ⁻	Документы
別の日	べつひ	Другой день
結局	けっきょく ⁻	В конце концов
地下	ちか	Подземный
駐車場	ちゆうしゃじょう ⁻	Стоянка / парковка

うっかり	うっかり	Рассеянно / случайно
ダッシュボード	ダッシュボード	Приборная доска
カーナビ	カーナビ ⁻	Автомобильная навигационная система
結婚相手	けっこんあいて	Супруг / супруга
年上	としうえ ⁻	Старше
バツイチ	バツイチ	Разведена / разведен один раз
音声スクリプト		
相談する	そうだんする ⁻	Советоваться
寄る	よる ⁻	Заходить / заезжать
超~	ちよう~	Очень
ツメ	ツメ ⁻	Ногти
許す	ゆるす	Допускать / разрешать
頑固な	がんこな	Упрямый
しょうがない(*1)	しょうがない	Ничего не поделаешь
勘弁する	かんべんする	Терпеть / сделать послабление / поблажку
~って感じ	~ってかんじ ⁻	Казалась что..., чувствовалось что..
がらんとした	がらんとした	Абсолютно пустой
空間	くうかん ⁻	Местро / пространство
やられる	やられる ⁻	Черт возьми
ひどい	ひどい	Ужасный
ドラえもん(*2)	ドラえもん ⁻	Дораэмон
クッション	クッション	Подушка
ショック	ショック	Шок
実は	じつは	По правде говоря / честно сказать
おめでたい	おめでたい ⁻	Счастливым/ радостный (о событии)
びっくりする	びっくりする	Быть удивленным

(*1) 「しかたがない」と同じ意味。話しことばで使う。 Тот же смысл что и у 「しかたがない」。Используется в разговорном японском

(*2) 日本のマンガ・アニメのキャラクター Персонаж в аниме и манге

PART2 会話する「最近、仕事が忙しくて…」

スカイプ(*1)	スカイプ	Скайп
インターネット	インターネット	Интернет
学習者	がくしゅうしゃ	Учащийся
訪日研修	ほうにちけんしゅう	Стажировка
インドネシア	インドネシア	Индонезия
マナド(*2)	マナド	Манадо
モンゴル	モンゴル	Монголия
ウランバートル	ウランバートル	Улан-Батор
マイナス~度	マイナス~ど	Минус - градусов
一年中	いちねんじゅう ⁻	Весь год

そういえば	そういえば	Кстати говоря
ジャカルタ	ジャカルタ ⁻	Джакарта
浸かる	つかる ⁻	Мокнуть / быть залитым
出張	しゅつちよう ⁻	Командировка
シンガポール	シンガポール	Сингапур
~人目	~りめ / ~にんめ	Человек (1 человек, 2 человека и т.д.)
やっと	やっと ⁻	Наконец-то
タイ	タイ	Тайланд
Facebook(*3)	フェイスブック	Фэйсбук

載せる	のせる ⁻	Выложить
過ぎる	すぎ ^ゝ る	Проходить
ネット (*4)	ネット ⁻	Интернет
情報	じょうほう ⁻	Информация
会話に役立つ文法・句型		
部長	ぶちょう ⁻	Начальник отдела
幸せな	しあわせな ⁻	Счастливым
引っ越す	ひっこ ^ゝ す	Переезжать
合格する	ごうかくする ⁻	Сдать (экзамен, тест)
引っ越し	ひっこし ⁻	Переезд
全体	ぜんたい ⁻	Весь / целиком
工事	こうじ	Строительные работы
突然	とつぜん ⁻	Внезапно
今月末	こんげつ ^ゝ まつ	Конец месяца
彼氏	かれし ⁻ / か ^ゝ れし	Парень / молодой человек
合わない	あわ ^ゝ ない	Не подходит/ не сходиться
別れる	わかれ ^ゝ る	Расставание / разлука
帰国	きこく ⁻	Вернуться в родную страну
～の関係で	～のかんけいで ⁻	Потому что
一人暮らし	ひとりぐ ^ゝ らし	Жить одному
式	しき ^ゝ	Церемония
食事する	しょくじする ⁻	Есть
この間	このあいだ ⁻	На днях
救急車	きゅうきゆ ^ゝ うしゃ	Машина скорой помощи
胆石	た ^ゝ んせき	Желчные камни

お大事に	おだいじに ⁻	Поправляйся!
課長	かちょう ⁻	Начальник сектора
ベトナム	ベトナム ⁻	Вьетнам
スケジュール	スケ ^ゝ ジュール	Расписание
～の都合で	～のつごうで ⁻	Из-за обстоятельств
首都	しゆ ^ゝ と	Столица
ストラテジー・発音		
雨期	う ^ゝ き	Сезон дождей
洪水	こうずい ⁻	Наводнение
まとまり	まとまり ⁻	Единство
手をたたく	て ^ゝ をたた ^ゝ く	Хлопать
ロールプレイ		
相手	あいて ^ゝ	Собеседник
共通	きょうつう ⁻	Общий
話題	わだい ⁻	Тема
～同士	～ど ^ゝ うし	Товарищ / обоюдный / между
知り合い	しりあい ⁻	Знакомый/ая
海外	か ^ゝ いがい	За границей
久しぶり	ひさしぶり ⁻	После длительного отсутствия
内容	ないよう ⁻	Содержание
実は	じつ ^ゝ は	На самом деле
ほんと (*5)	ほんと ⁻	Правда?
娘	むすめ ^ゝ	Дочь
中学生	ちゅうが ^ゝ くせい	Ученик средней школы
なつかしい	なつかし ^ゝ い	Дорогой сердцу
女性	じよせい ⁻	Девушка

- (*1) インターネット通信サービスの一つ Интернет-сервис
- (*2) インドネシアの都市 Город в Индонезии
- (*3) ソーシャル・ネットワーク・キング・サービス(SNS)の一つ Социальная сеть
- (*4) インターネットの略 Сокращение от Интернет
- (*5) 「本当」の会話的表現 Выражение, используемое в разговорной речи

PART3 長く話す「最近、ヨガにはまっているんです」

ヨガ	ヨ ^ゝ ガ	Йога
はまって(い)る	はまって(い)る ⁻	Увлечаться чем-либо
～関係	～か ^ゝ んけい	Из-за
イベント会場	イベントか ^ゝ いじょう	Зал для мероприятий
知り合い	しりあい ⁻	Знакомый/ая
調子	ちょうし ⁻	Состояние
様子	ようす ⁻	Внешний вид / состояние
ぐっすり	ぐっす ^ゝ り	Крепко (крепко спать)
体調	たいちよう ⁻	Физическая форма
おすすめ	おすすめ ⁻	Рекомендация

うんざり	うんざ ^ゝ り	Надоест
こりごり	こりご ^ゝ り	Натерпиться
ひどい目に あう	ひど ^ゝ いめにあ ^ゝ う	Тяжко пришлось
ホットヨガ	ホットヨ ^ゝ ガ	Хот Йога
のばす	のば ^ゝ す	Растягивать
らくらく	らくらく ⁻	Приятно / легко
汗	あ ^ゝ せ	Пот
だらだら	だ ^ゝ らだら	Стекать каплями
気持ちいい	きもちい ^ゝ い	Приятный / комфортный
しばらくです ね	しば ^ゝ らくです ね	Давно я не делал(а) что-то

PART4 読んでわかる「わが家の近況ですが…」

わが家	わがや	Мой дом
近況	きんきょう	Текущая обстановка
手書き	てがき	Почерк
ホームステイ	ホ-ムステイ / ホ-ムス ^テ イ	Жить в чужой семье (за границей)
誕生日カード	たんじょうびカード	Открытка на день рождения
予想	よそう	Предположения / догадки
定年退職する	ていねんた ^い しよ ^く する	Уйти на пенсию
家事	か ^じ	Работа по дому
美術	び ^じ ゆつ	Искусство
めざす	めざ ^す	Метить / ставить целью
様子	ようす	Внешний вид / состояние
当たる	あたる	Правильно / угадать
ごぶさたしています	ごぶさたしていま ^す	Прошло много времени с тех пор, как мы с вами общались
いかがお過ごしですか	いか ^が がおすごし ^{です} か	Как у вас дела?
帰国する	きこくする	Вернуться в родную страну
暑い	あつ ^い	Горячий
続く	つづく	Продолжаться
先日	せんじつ	На днях
写真	しゃしん	Фотография
送る	おくる	Отправлять
なつかしい	なつかし ^い	Дорогой сердцу
気持ち	きもち	Настроение / самочувствие
勉強	べんきょう	Учеба
東京	とうきょう	Токио
一人暮らし	ひとりぐ ^{らし}	Жить одному
始める	はじめる	Начинать
全く～ない	まったく～ない	Никогда не
洗濯	せんたく	Стирка
生活する	せいかつする	Жить
心配する	しんぱいする	Беспокоиться

とりあえず	とりあ ^い えず	Немедленно / Во-первых
今のところは	いまのところは	Сейчас
卒業する	そつぎょうする	Окончить (университет)
ワーキングホリデー (*1)	ワ-キングホ ^リ デー	Working Holiday (название системы)
オーストラリア	オ-ストラ ^リ ア	Австралия
準備する	じゆ ^ん びする	Готовить / подготавливать
あいかわらず	あいかわらず	Как всегда
せつかく	せつかく	Раз уж
自由な	じゆ ^う な	Свободный
一緒に	いっしょに	Вместе
～やら～やら	～や ^ら ～や ^ら	И / то (союз)
美術展	びじゆつ ^{てん}	Художественная выставка
誘う	さそう	Приглашать
なので	な ^の で	Поэтому
最近	さいきん	Недавно
楽しむ	たのし ^む	Получать удовольствие / веселиться
Eメール	イーメ ^{ール}	Электронная почта
次	つぎ	Следующий
(お)便り	(お)た ^{より}	Известие
連絡する	れんらくする	Связываться (по телефону)
過ごす	すご ^す	Проводить время
様	さ ^ま /さま	господин / госпожа
別れ	わかれ	Расставание / разлука
気づかう	きづか ^う	Беспокоиться / быть обеспокоенным
決まった	きまった	Решенный / назначенный
情報	じょうほう	Информация
週末	しゅうまつ	Выходные
合格する	ごうかくする	Сдать (экзамен, тест)
皆様	みな ^{さま}	Дорогие, уважаемые (обращение ко всем)
動詞	どうし	Глагол

(*1) 海外に長期滞在しながら、旅行したり勉強したり働いたりできる制度

Система, при которой можно находясь за границей долгое время, работать, учиться, путешествовать

PART5 書く「お元気ですか」

しばらく	しば ^ら らく	Некоторое время	どうしてた？ (*1)	ど ^う してた？	Как дела в последнее время
様子	ようす ^ー	Внешний вид / состояние	ご無沙汰して います	ごぶさたして いま ^す	Прошло много времени с тех пор, как мы с вами общались
友人	ゆうじん ^ー	Друг	過ごす	すご ^す	Проводить время
ホストファミリー	ホストファ ^ミ ミリー	Host family (Принимающая семья)	目上の人	めうえのひと ^ー	Старший / выше по положению
同僚	どうりょう ^ー	Коллега			

(*1) 「どうしてましたか？」の会話的表現 выражение в разговорной речи

◎ 教室の外へ

昇進する	しょうしんする ^ー	Получить повышение	知り合い	しりあい ^ー	Знакомый/ая
給料	きゅうりょう	Зарплата	リクエスト	リクエ ^ス ト	Просьба
スカイプ (*1)	スカ ^イ イプ	Скайп	参加する	さんかする ^ー	Участвовать
Facebook (*2)	フェイスブ ^ッ ック	Фэйсбук	絵手紙	えて ^が み	Открытка
できごと	でき ^ご と	Событие / происшествие			

(*1) インターネット電話サービスの一つ Интернет телефонный сервис

(*2) ソーシャル・ネットワーキング・サービス(SNS)の一つ вид социальных социальных сетей

語彙表：トピック 6 マンガを読もう

◎ 準備

マンガ	マンガ ^ー	Манга
表紙	ひょうし ^ー	Обложка
種類	しゅ ^ー るい	Тип / вид
ジャンル	ジャンル ^ー / ジャ ^ー ンル	Жанр
ラブコメディ	ラブコ ^ー メディ	Романтическая комедия
ミステリー	ミ ^ー ステリー	Детективный роман
探偵	たんてい ^ー	Детектив
～もの	～もの ^ー	О, об - (о самурае, о детективе)
ファンタジー	ファ ^ー ンタジー	Фэнтези
アクション	ア ^ー クション	Действие
サラリーマン	サラリ ^ー マン	Сарариман / Офисный работник (мужчина)
ギャグ	ギャ ^ー グ	шутка
『ワンピース』	ワンピ ^ー ース	"Ван-Пис" (название манги)
ストーリー	スト ^ー リー	Сюжет
旅	たび ^ー	Путешествие
途中	とちゆう ^ー	По дороге / в пути
熱	ねつ ^ー	Температура
アシスタント	アシ ^ー スタント	Ассистент
トナカイ	トナ ^ー カイ	Северный олень
様子	ようす ^ー	Состояние
シーン	シ ^ー ーン	Сцена
セリフ	セリフ ^ー	Реплика
吹き出し	ふきだし ^ー	Облачко с текстом
お前 (*1)	おまえ ^ー	Ты

引く	ひく ^ー	Спадать (о температуре)
お礼	おれい ^ー	Благодарность
オノマトペ	オノマ ^ー トペ	Ономатопея
キョロキョロ	キョ ^ー ロキョロ	Беспокойно оглядываться по сторонам (ономат.)
バタン	バタ ^ー ン	Хлоп (ономат. Захлопнуть дверь)
うきうき	う ^ー きうき	Весело, оживленно (ономат.)
ニコニコ	ニ ^ー コニコ	Улыбаться (ономат.)
あちこち	あち ^ー こち	Повсюду
効く	きく ^ー	Быть эффективным / действовать
細菌	さいきん ^ー	Бактерия
ちゃんと	ちゃん ^ー と	Как следует
抗生剤	こうせいざい ^ー	Антибиотики
打つ	う ^ー つ	Делать укол
安静にする	あんせい ^ー にする	Отдыхать
あんた (*2)	あ ^ー んた	Ты
看病する	か ^ー んびようする	Ухаживать за больным / заботиться
人間	にんげん ^ー	Человек
～筋合はない	～すじあ ^ー いはな ^ー い / すじあ ^ー いはな ^ー い	Причина / основание
ふざける	ふざけ ^ー る	Говорить глупости
コノヤロー	コノヤロ ^ー	Вот негодяй!
感情	かんじょう ^ー	Чувство
隠す	かく ^ー す	Прятать
タイプ	タ ^ー イプ	Тип / вид

(*1)(*2) 「あなた」のぞんざいな言い方 「рубое «Ты»

PART1 聞いてわかる 「すごい有名なマンガですよ」

日本文化センター	にほんぶんかセ ^ー ンター	Японский культурный центр
マンガコーナー	マンガコ ^ー ナー	Уголок манги
表紙	ひょうし ^ー	Обложка
想像する	そうぞうする ^ー	Вообразать / представлять
『鋼の錬金術師』(*1)	はがねのれんきんじゅつ ^ー し	"Стальной Алхимик" (название манги)
『デスノート』(*2)	デスノ ^ー ート	"Тетрадь Смерти" (название манги)
『のだめカンタービレ』(*3)	のだめカンタ ^ー ービレ	"Nodame Cantabile" (название манги)
『ベルサイユのばら』(*4)	ベルサ ^ー イユのばら	"Роза Версаля" (название манги)

すすめる	すすめる ^ー	Советовать / рекомендовать
登場人物	とうじょうじ ^ー んぶつ	Персонажи / герои
犯人	は ^ー んにん	Преступник
探偵	たんてい ^ー	Детектив
ストーリー	スト ^ー リー	Сюжет / история
殺す	ころす ^ー	Убивать
対決	たいけつ ^ー	Противостояние
ピアニスト	ピアニ ^ー スト	Пианист
指揮者	しき ^ー しゃ	Дирижер
フランス革命	フランスか ^ー くめい	Французская революция

ドラマ	ド ^ラ マ / ドラマ ⁻	Драма
幼なじみ	おさなな ^ナ じみ	Друг детства
一種の～	い ^っ しゆの～	Своего рода
元の	も ^と の	Прежний
戻る	もど ^る	Вернуться
方法	ほうほう ⁻	Способ / метод
世界	せ ^か い	Мир
旅する	たび ^を する	Отправиться в путешествие / путешествовать
感動的な	かんどうてきな ⁻	Трогательный
ドラマチックな	ドラマチ ^ク な	Драматичный
ドキドキする	ド ^キ ドキする	Заставляет биться сердце
スケール	スケ ^ー ル	Масштаб
魅力	みりょく ⁻	Очарование / пленительность
王妃	お ^う ひ	Королева
警察	けいさつ ⁻	Полиция
気づく	きづ ^く	Заметить
才能	さいのう ⁻	Талант
かっこいい	かっこい ^い	Крутой
ラブコメ	ラブコメ ⁻	Романтическая комедия
守る	まも ^る	Защищать
立場	た ^ち ば	Положение / позиция
フランス	フランス ⁻	Франция
次々と	つぎ ^つ ぎと	Один за другим
キャラクター	キャラクター ⁻ / キャラ ^ク ター	Персонаж
歴史	れきし ⁻	История
恋愛	れんあい ⁻	Любовь
母親	ははおや ⁻	Мама
失敗する	しっぱいする ⁻	Провалиться
ファンタジー	ファ ^ン タジー	Фэнтези
命	い ^の ち	Жизнь
重さ	おもさ ⁻	Важность
深い	ふか ^い	Глубокий

テーマ	テ ^ー マ	Тема
失う	うしなう ⁻	Потерять
生き返る	いきか ^え る	Оживить
音声スクリプト		
おすすめ	おすすめ ⁻	Рекомендация
死神	しにがみ ⁻	Бог смерти
主人公	しゅじ ^ん こう	Главный герой
そんなところ	そんなところ ^ナ	Что-то вроде
オーケストラ	オーケ ^ス トラ	Оркестр
だらしない	だらしな ^い	Неряшливый / неопрятный
変な	へ ^ん な	Станный
とにかく	と ^ん にかく	В любом случае
成長する	せいちようする ⁻	Растить
恋	こ ^い	Любовь
入門	にゅうもん ⁻	Введение
わりと	わりと ⁻	Вполне / довольно-таки
育てる	そだて ^る	Вырастить
超～	ちよ ^う ～	Очень
すてきな	すてきな ⁻	Замечательный / прекрасный
王様	おうさま ⁻	Король
で(*5)	で ⁻	И тогда
革命	かくめい ⁻	Революция
進む	すすむ ⁻	продвигаться / двигаться вперед
～側	～がわ ⁻	Сторона
国民	こくみん ⁻	Народ / жители
つく	つ ^く	на стороне
最高傑作	さいこうけ ^つ さく	Шедевр
作り変える	つくりか ^え る	Переделявать / делать заново
魔法	まほう ⁻	Магия
～全体	～ぜんたい ⁻	из всех
設定	せ ^て い	Место действия
ハマる	ハマる ⁻	Увлечаться
実は	じ ^つ は	Сказать по правде

(*1) (*2) (*3) (*4) 日本のマンガのタイトル Название японской манги

(*5) 「それで」の話し言葉的表現 Разговорный вариант 「それで」

PART2 会話する 「これはチョッパーの帽子です」

パリ	パ ^リ	Париж
キャンパス	キャ ^ン パス	Кампус
話しかける	はなしかけ ^る	Заговорить с
フランス	フランス ⁻	Франция
～学科	～が ^く か	Отделение
教師	きよ ^う し	Преподаватель

『ワンピース』	ワンピ ^ー ース	"Ван-Пис" (название манги)
マンガエキス ポ	マンガエ ^キ スポ	манга-Экспо
キャラクター	キャラクター ⁻ / キャラ ^ク ター	Персонаж
海賊	かいぞく ⁻	Пират
仲間	なかま ^ナ	Друг
世界	せ ^か い	Мир

くり返し	くりかえし ⁻	Опять
フランス語	フランスご ⁻	Французский язык
翻訳	ほんやく ⁻	Перевод (письменный)
事件	じ ^レ けん	Происшествие
戦い	たたかい ⁻	Сражение
～同士	～ど ^レ うし	Взаимный / между
友情	ゆうじょう ⁻	Дружба
勝つ	か ^レ つ	Победить
感動的な	かんだうてきな ⁻	Трогательный
助ける	たすけ ^レ る	Помогать
信じる	しんじ ^レ る	Верить
感動する	かんだうする ⁻	Быть тронутым
～巻	～ ^レ かん	том(а)
読み出す	よみだ ^レ す	Начать читать
夢中になる	むちゅうにな ^レ る	Увлечься / потерять голову
会話に役立つ文法・句型		
冒険する	ぼうけんする ⁻	Приключение
場面	ばめん ⁻ / ば ^レ めん	Сцена
クリスマス休み	クリスマスや ^レ すみ	Рождественские каникулы
公開する	こうかいする	Выпускать в прокат
ぜったい	ぜったい ⁻	Абсолютно / безусловно
コスプレ	コスプレ ⁻	Косплэй
会場	かいじょう ⁻	Место проведения
『ドラえもん』 (*1)	ドラえもん ⁻	"Дораэмон" (название манги)
『俺物語!!』 (*2)	おれものが ^レ たり	"Моя история"
『ワンパンマン』 (*3)	ワンパンマン	"Ванпанчмен"
未来	み ^レ らい	Будущее
ロボット	ロボ ^ト ット / ロボ ^ト ット	Робот
ひみつ道具 (*4)	ひみつど ^ウ ぐ	Секретный прибор
ダメな	だめ ^レ な	Непригодный
主人公	しゅ ^レ じんこう	Главный герой
身長	しんちよう ⁻	Рост
体重	たいじゆう ⁻	Вес
大男	おおお ^ト とこ	Гигант / большой человек
もてる	もて ^レ る	Пользоваться популярностью
ある日	あ ^ル ひ	Однажды
痴漢	ちかん ⁻	Извращенец

女子高生	じょしこ ^ウ うせい	Старшеклассница
きっかけ	きっかけ ⁻	Повод, причина
恋をする	こ ^レ いをする	Любить, влюбляться
ニックネーム	ニックネ ^ム ーム	Псевдоним
敵	てき ⁻	Соперник / враг
パンチ	パンチ	Удар
一発	いっぱつ ⁻	Разом
倒す	たお ^ス す	Валить, опрокидывать
無敵	むてき ⁻	Непобедимый
ヒーロー	ヒーロー	Герой
カッコいい	かっこい ^イ い / かっこい ^イ い	Крутой
怪人	かいじん ⁻	Человек монстр
戦う	たたかう ⁻	Сражаться
活躍する	かつやくする ⁻	Вести деятельность
そのうち	そのうち ⁻	Скоро
予想する	よそうする ⁻	Ожидать / предугадывать
エンディング	エンディング ⁻	Финал / конец
ふりがな	ふりが ^ナ な	Фуригана (подписанное хираганой чтение над некоторыми иероглифами)
歴史	れきし ⁻	История
経済	け ^イ いざい	Экономика
理解する	り ^カ いする	Понимать
びっくりする	びっく ^リ りする	Удивиться
人気が出る	にんきがで ^ル る	Стать популярным
ストラテジー・発音		
たしかに	た ^シ かに	В самом деле
セリフ	セリフ ⁻	Реплика
～ばっかり (*5)	～ばっか ^リ り	Только / ничего кроме
伝える	つたえる ⁻	Передать информацию
ロールプレイ		
内容	ないよう ⁻	Содержание
感想	かんそう ⁻	Впечатление
コメント	コメント ⁻	Комментарий
ドキドキする	ドキドキする	Заставляет биться сердце
トナカイ	トナ ^カ イ	Северный олень
あんまり～ない	あんまり ⁻ ～ない	Не много / не слишком -
国際交流基金	こくさいこうりゆうき ^キ ん	Японский фонд

(*1) (*2) (*3) 日本のマンガのタイトル Название японской манги

(*4) 『ドラえもん』に出てくる未来の道具の総称 Название приборов из будущего, которые появляются в «Дораэдоне».

(*5) 「～ばかり」と同じ意味。話しことばで使う。 Такой же смысл как у 「ばかり」. Разговорный японский.

PART3 長く話す「酒飲みの大男の話です」

酒飲み	さけの ^く み	Пьяница
大男	おおお ^と こ	Гигант / большой человек
物語	ものが ^{たり}	Рассказ / повесть
職場	しょくば ^ー	Рабочее место
同僚	どうりょう ^ー	Коллега
話しかける	はなしかけ ^る	Заговорить с
マンガ好き	マンガずき ^ー	Любитель манги
中国古典	ちゅうごくこ ^{てん}	Китайская классика
『水滸伝』	すいこ ^{でん}	"Речные заводи"
ストーリー	スト ^ー リー	Сюжет / история
金持ち	かねも ^ち	Богатый человек / богач
権力者	けんりょ ^く しや	Влиятельный человек
戦う	たたかう ^ー	Сражаться
飲み屋	のみ ^や	Бар
酔っぱらう	よっぱらう ^ー	Напиться
突然	とつぜん ^ー	Внезапно

虎	とら ^ー	Тигр
現れる	あらわれ ^る	Появляться
退治する	たいじする ^ー	Усмирять
ある日	あ ^る ひ	Однажды
この先	このさき ^ー	Дальше / в дальнейшем
人食い虎	ひとく ^い どら	Тигр, который ест людей
ぜったいに	ぜったいに ^ー	Обязательно / абсолютно
～たまま	～たまま ^ー	Все еще
すると	すると ^ー	И потом
たった	たった ^ー	Только / всего лишь
馬乗りになる	うまのりにな ^る	Сидеть верхом
ボカボカ	ボ ^カ ボカ	Неоднократно
殴る	なぐ ^る	Ударить
タイトル	タ ^イ トル	Заголовок
昔話	むかしば ^{なし}	Сказка
小説	しょうせつ ^ー	Роман / повесть

PART4 読んでわかる「マンガばかり読んでいて…」

～ばかり	～ば ^り かり	Только / ничего кроме
文学作品	ぶんがくさ ^く ひん	Литературное произведение
相談サイト	そうだんサ ^イ ト	сайт вопросов и ответов / сайт с советами
悩める母	なやめ ^る は ^は	Беспокоящаяся мама
投稿する	とうこうする ^ー	Писать / постить
娘	むすめ ^ー	Дочь
いまだに	いまだに ^ー	Все еще
読書	ど ^く しょ	Чтение книг
もともと	もともと ^ー	С самого начала
文学	ぶんがく	Литература
比べる	くらべる ^ー	Сравнивать
内容	ないよう ^ー	Содержание
浅い	あさい ^ー	Поверхностный / легкий
絵	え ^ー	Картинка
想像力	そうぞ ^う りょく	Воображение
貧しい	まずし ^い	Бедный
夏休み	なつや ^{すみ}	Летние каникулы
漱石 (*1)	そうせき	Сосэки
『こころ』	こころ ^ー / こころ	"Когого (Сердце) " (название романа)
宿題	しゅくだい ^ー	Домашнее задание
マンガ版	マンガばん ^ー	Манга-версия / манга-издание
このまま	このまま ^ー	Таким образом
まともな	まともな ^ー	Серьезный

文章	ぶ ^ん しょう	Предложение / сочинение
人間	にんげん ^ー	Человек
心配な	しんぱいな ^ー	Беспокоющий
コメント	コメント ^ー	Комментарий
タイトル	タ ^イ トル	Заголовок
投稿者	とうこうし ^や	Комментатор
更新時間	こうしんじ ^{かん}	Обновление / время обновления
通りすがり (*2)	とおりすがり ^ー	Проходящий мимо
実際に	じっさいに ^ー	На самом деле
例えば	たと ^え ば	Например
手塚治虫 (*3)	てづか おさむ ^ー	Тедзука Осаму
『火の鳥』	ひ ^の とり	"Феникс"
～に劣らぬ	～におとら ^ぬ	Не хуже, чем
深い	ふか ^い	Глубокий / сложный
批判する	ひはんする ^ー	Критиковать
漫画	まんが ^ー	Манга
笑う	わらう ^ー	Смеяться
頭のいい	あたまのい ^い	Умный
小説	しょうせつ ^ー	Роман
今や	いまや	Сейчас
日本史	にほんし ^ー	История Японии
ビジネス マナー	ビジネスマ ^{ナー}	Деловой этикет
相対性理論	そうたいせいり ^{ろん}	Теория относительности

読解力	どっか ^レ いりよく	Способность читать
それほど～ ない	それほど ^レ ～ない	Не надо настолько (что-то делать)
必要	ひつよう ^レ	Нужность
時代	じだい ^レ	Эпоха / период
村上春樹 (*4)	むらかみ は ^レ るき	Мураками Харуки
話題	わだい ^レ	Тема в новостях
さりげなく	さりげな ^ク	Незаметно
リビング	り ^レ ビング	Гостинная
置く	おく ^レ	Положить / поместить
面白い	おもしろ ^ク い	Интересный
すすめる	すすめる ^レ	Рекомендовать / советовать
違う	ちがう ^レ	Отличаться
幅広い	はばひろ ^ク い	Широкий
世代	せだい ^レ	Поклоение
対象	たいしょう ^レ	Объект / цель
ジャンル	ジャンル ^レ / ジャ ^レ ンル	Жанр
成人	せいじん ^レ	Взрослый
～向け	～むけ ^レ	Направленный на
映画	えいが ^レ / え ^レ いが	Фильм
表現	ひょうげ ^ン	Выражение

しかた	しかた ^レ	Стиль
他の	ほかの ^レ	Другой
メディア	メディア ^レ / メ ^レ ディア	Медиа
劣る	おと ^ル	Быть ниже / уступать
考え	かんが ^レ え	Идея / мысль
～自体	～じ ^レ たい	Сам / само
間違っている	まちが ^レ っている	Ошибаться
投稿	とうこう ^レ	Писать / постить
予想する	よそう ^レ	Предполагать / предугадывать
～とはかぎら ない	～と ^レ は かぎら ^レ ない	Не ограничиваться
プロ	プ ^レ ロ	Профессионал
マンガ家	マンガか ^レ	Мангака
描く	か ^レ く	Рисовать
作品	さくひん ^レ	Произведение
大ヒットする	だいひ ^レ ットする	Стать популярным
例外	れいがい ^レ	Исключение
値段	ねだん ^レ	Цена
夢中になる	むちゅうにな ^レ る	Увлечься / потерять голову
ちっとも～ ない	ちっと ^レ も～ない	Совсем не

(*1) 夏目漱石 (1867～1916)。日本の作家。Naцумэ Сосэки (1867-1916) японский писатель

(*2) サイトなどの投稿者名によく使われる。Часто используется для имени, делающего пост на сайте

(*3) 日本のマンガ家 (1928～1989) Японский мангака (1928-1989)

(*4) 日本の作家 (1949～) Японский писатель (1949 -)

PART5 書く「悩める母」さんへ

悩める母	なやめ ^る は ^は	Беспокоящаяся мама
投稿	とうこう ⁻	Писать / постить
コメント	コメント ⁻	Комментарий
意見	い ^い けん	Мнение
～以外	～い ^い がい	Кроме
読書	ど ^く しょ	Чтение
文学作品	ぶんがくさ ^く ひん	Литературное произведение
内容	ないよう ⁻	Содержание
浅い	あさい ⁻	Поверхностный / легкий
～ばかり	～ば ^ば かり	Только / ничего кроме
想像力	そうぞ ^う りょく	Воображение
貧しい	まずし ^い	Бедный
文学	ぶ ^ん がく	Литература

マンガ版	マンガばん ⁻	Манга-версия / манга-издание
文章	ぶ ^ん しょう	Предложение / сочинение
娘	むすめ ^め	Дочь
ハンドルネーム	ハンドルネ ^ー ーム	Юзернейм
タイトル	タ ^タ イトル	Заголовок
～文字	～ ^も じ	Кол-во знаков
～以内	～い ^い ない	В пределах
本文	ほ ^ん ぶん	Текст
投稿する	とうこうする ⁻	Писать / постить
ベストアンサー	ベストア ^ン サー	Лучший ответ

◎ 教室の外へ

『進撃の巨人』	しんげきのきょじん ⁻
この間	このあいだ ⁻
コスプレ	コスプレ ⁻
衣装	い ^い しょう
第～巻	だ ^い い～ ^い かん
立ち読み	たちよみ ⁻
クリックする	ク ^ク リックする

第～話	だ ^い い～ ^い わ
挑戦する	ちょうせんする ⁻
知り合い	しりあい ⁻
ファン	ファ ^ン
おすすめ	おすすめ ⁻
本屋	ほ ^ん や

語彙表：トピック7 武道に挑戦！

◎ 準備

武道	ぶ ^ㇰ どう	Японские боевые искусства
挑戦	ちょうせん ^ㄴ	Попытка
イメージ	イ ^ㇰ メージ / イメ ^ㇰ ージ	Представление
武術	ぶ ^ㇰ じゆつ	Традиционные боевые искусства
格闘技	かくと ^ㇰ うぎ	Боевое искусство
柔道	じゆ ^ㇰ うどう	Дзюдо
テコンドー	テコ ^ㇰ ンドー	Тхэквондо
レスリング	レ ^ㇰ スリング	Борьба
剣道	け ^ㇰ んどう	Кэндо
空手	からて ^ㄴ	Карате
フェンシング	フェ ^ㇰ ンシング	Фехтование
ボクシング	ボ ^ㇰ クシング	Бокс
殴る	なぐ ^ㇰ る	Ударить рукой
蹴る	け ^ㇰ る	Ударить ногой
打つ	う ^ㇰ つ	Ударять (оружием)
突く	つ ^ㇰ く	Колоты / ударять
投げる	なげ ^ㇰ る	Бросать
押さえ込む	おさえこ ^ㇰ む	Удерживать
合気道	あいき ^ㇰ どう	Айкидо
～段 (*1)	～ ^ㇰ だん	Дан
身を守る	みをまも ^ㇰ る	Самообороняться
姿勢	しせい ^ㄴ	Осанка / поза

そのせいか	そのせ ^ㇰ いか	Возможно поэтому
体力がつく	た ^ㇰ いりよくが つ ^ㇰ く	Укрепить тело
留学する	りゅうがくする ^ㄴ	Учиться за границей
防具	ぼう ^ㇰ ぐ	Защитная экипировка
興味がある	きよ ^ㇰ うみが あ ^ㇰ る	Интересоваться чем-то
体育	たい ^ㇰ いく	Физическое воспитание / физкультура
争う	あ ^ㇰ らそ ^ㇰ う	Драться
鍛える	きた ^ㇰ える	Тренироваться
昔	むかし ^ㄴ	Прошлый / давно
クラブ	ク ^ㇰ ラブ	Клуб
案内	あん ^ㇰ ない	Информация / приглашение
ポスター	ポ ^ㇰ スター	Плакат / постер
日本人会	にほんじ ^ㇰ んかい	Японское сообщество
初心者	しょし ^ㇰ んしゃ	Начинающий
大歓迎	だいか ^ㇰ んげい	Очень радушный (прием)
国籍	こくせき ^ㄴ	Национальность
～を問わない	～をとわ ^ㇰ ない	Без разницы / не важно
成人	せいじん ^ㄴ	Взрослый
経験者	けいけ ^ㇰ んしゃ	Человек с опытом
場所	ばしょ ^ㄴ	Место
体育館	たいいく ^ㇰ かん	Спортивный зал
連絡先	れんらくさき ^ㄴ	Контакты для связи

(*1) 「段」は、武道で「級」よりも上のレベル。 в боевых искусствах 「段」 на уровень выше, чем 「級」.

PART1 聞いてわかる 「私は柔道をやっています」

柔道	じゆ ^ㇰ うどう	Дзюдо
興味がある	きよ ^ㇰ うみが あ ^ㇰ る	Интересоваться чем-то
空手	からて ^ㄴ	Карате
合気道	あいき ^ㇰ どう	Айкидо
剣道	け ^ㇰ んどう	Кэндо
現地	げ ^ㇰ んち	Местный
(お)年寄り	としよ ^ㇰ り / おとしよ ^ㇰ り	Пожилый человек
努力	ど ^ㇰ りよく	Старания/ усилия
汗	あ ^ㇰ せ	Пот
姿勢	しせい ^ㄴ	Поза / осанка
精神	せ ^ㇰ いしん	Дух
集中力	しゅうちゆ ^ㇰ うりよく	Сила концентрации
ペース	ぺ ^ㇰ ース	Темп

勝ち負け	か ^ㇰ ちまけ / かち ^ㇰ まけ	Победа и поражение
汗をかく	あ ^ㇰ せを か ^ㇰ く	Потеть
ビール	ビ ^ㇰ ール	Пиво
道場	どうじょう	Додзё (зал для боевых искусств)
伝統的な	でんとうてきな ^ㄴ	Традиционный
～の場合	～のばあい ^ㄴ	В случае чего-то
相手	あいて ^ㇰ	Оппонент / Соперник
突き	つき ^ㇰ	Удар
蹴り	けり ^ㇰ	Удар ногой
当てる	あてる ^ㄴ	Дотрагиваться
直前	ちよくぜん ^ㄴ	Непосредственно перед
僕 (*1)	ぼく ^ㄴ / ぼ ^ㇰ く	Я
フルコンタクト	フルコ ^ㇰ ンタクト	Полный контакт (каратэ)

実際に	じっさいに ⁻	На самом деле
試合	しあい ⁻	Матч / игра / состязание
関係ない	かんけいな ⁻ い	Не имеет отношения
技	わざ ¹	Навык / мастерство
力	ちか ¹ ら / ちから ¹	Сила
利用する	りようする ⁻	Использовать
人気がある	にんきがあ ¹ る	Популярный
年を取る	とし ¹ をと ¹ る	Становиться старше
興味を持つ	きょ ¹ うみを も ¹ つ	Интересоваться чем-то
努力する	ど ¹ りよくする	Стараться / прилагать усилия
～したぶん	～したぶ ¹ ん	Чем больше ты
感じる	かんじる ⁻	Чувствовать
極真空手 (*2)	きょくしんか ¹ らて	Кёкусин карате
特徴	とくちょう ⁻	Особенность
攻撃	こうげき ⁻	Атака
受ける	うけ ¹ る	Принимать

痛み	いたみ ¹	Боль
精神的に	せいしんてきに ⁻	Духовно
鍛える	きた ¹ える	Тренироваться
防具	ぼうぐ ¹	Защитная экипировка
竹刀	し ¹ ない	Бамбуковый меч
クラブ	くらぶ ¹	Клуб
音声スクリプト		
週に	しゅうに ¹	Неделя
ハードな	ハードな ¹	Трудный / тяжелый
修行する	しゅぎょうする ⁻	Учение / тренировка
ずいぶん	ずいぶん ¹	Очень
日本クラブ	にほんくらぶ ¹	Японский клуб
サークル	サークル ⁻	Клуб / кружок
歓迎	かんげい ⁻	Радушие
サムライ	サムライ ⁻	Самурай
感じがする	かんじがする ⁻	Чувствовать
カッコいい	かっこいい ¹	Крутой
真剣な	しんけんな ⁻	Серьезный

(*1) 「私」の男性的な表現 Местоимение «Я», которое используется мужчинами.

(*2) 空手のひとつの流派 Направление в каратэ

PART2 会話する「練習は何曜日にあるのでしょうか？」

書道	しょ ¹ どう	Калиграфия
和楽器	わが ¹ っき	Японский музыкальный инструмент
合気道	あいき ¹ どう	Айкидо
興味がある	きょ ¹ うみが あ ¹ る	Интересоваться чем-то
道場	どうじょう ¹	Додзё / зал для тренировок
訪問する	ほうもんする ⁻	Посещать
アメリカ	アメリカ ⁻	Америка
ロサンゼルス	ロサンゼ ¹ ルス	Лос Анджелес
伝統文化	でんとうぶ ¹ んか	Традиционная культура
ハロー	ハロー ⁻	Привет (от Hello)
見学する	けんがくする ⁻	Ознакомиться / осмотреть
動き	うごき ¹	Движение
若者	わかもの ⁻	Молодежь
(お)年寄り	としよ ¹ り / おとしよ ¹ り	пожилой человек
道着	どうぎ ¹	Спортивный костюм для борьбы
Tシャツ	ティーシャツ ⁻	Футболка
けがをする	けが ¹ をする	Пораниться
違い	ちが ¹ い ⁻	Разница
袴 (*1)	はかま ¹	Хакама
段を取る (*2)	だ ¹ んをと ¹ る	Получить дан
黒帯 (*3)	くろおび ⁻	Черный пояс
カッコいい	かっこいい ¹	Крутой
～によっては	～によって ¹ は	В зависимости от

初心者	しょし ¹ んしゃ	Начинающий
つける	つけ ¹ る	Надеть / прикрепить
うち	うち ⁻	У нас / у меня
男女	だ ¹ んじょ	Мужчины и женщины
初段 (*4)	しょだん ⁻	Первый дан
稽古	け ¹ いこ	Тренировка / практика
一般	いぱん ⁻	Стандартный / общий
～の関係で	～のかんけいで ⁻	Из-за
合う	あ ¹ う	Подходить
会話に役立つ文法・句型		
失礼します	しつ ¹ れいしま ¹ す	Я уйду сейчас
お疲れさま	おつかれさま ⁻	Спасибо за тяжкую работу
合宿	がっしゅく ⁻	Спортивный лагерь
誘う	さそう ⁻	Приглашать
参加する	さんかする ⁻	Принимать участие
クレジットカード	クレジットカード ¹	Кредитная карта
振り込む	ふりこ ¹ む	Перечислить деньги
級を取る	きゅうをと ¹ る	Получить ранг "Кю"
レベル	レベル ⁻ / レ ¹ ベル	Уровень
～級 (*5)	～きゅう ⁻	Ранг "Кю"
清掃会社	せいそうが ¹ いしゃ	Клининговая компания
技	わざ ¹	Мастерство / навыки
分かれる	わかれ ¹ る	Делиться

ストラテジー・発音		
月謝	げっしや ^ㄊ	Ежемесячная плата
ドル	ど ^ㄊ ル / ～ ^ㄊ ドル	Доллар
更衣室	こうい ^ㄊ しつ	Раздевалка
面 (*6)	めん ^ㄊ / め ^ㄊ ん	Шлем
ロールプレイ		
相手	あいて ^ㄊ	Собеседник

～に対して	～にた ^ㄊ いて	в ответ на～
さらに	さ ^ㄊ らに	В добавок
考え	かんが ^ㄊ え	Идея / мысль
案内	あんな ^ㄊ い	Информация / приглашение
ペース	ぺ ^ㄊ ース	Темп
現金	げんき ^ㄊ ん	Наличные

- (*1) 合気道などの武道で、腰から下を覆う服
Предмет одежды, который покрывает тело от талии и до пяток. Носится как защитная одежда, например, на айкидо.
(*2) (*4) (*5) 「段」は、武道で「級」よりも上のレベル В боевых искусствах Дан стоит выше, чем Кю.
(*3) 段を取った人は、黒帯を締める Люди, которые получили Дан, могут носить черный пояс
(*6) 剣道で、頭につける防具 Защитная экипировка, которую надевают на голову в Кэндо

PART3 長く話す「子どものころ、学校で習いました」

伝統的な	でんとうてきな ^ㄊ	Традиционный
武術	ぶ ^ㄊ じゆつ	Традиционные боевые искусства
バスケットボール	バスケットボ ^ㄊ ール	Баскетбол
試合	しあい ^ㄊ	Матч / игра / состязание
フィリピン	フィ ^ㄊ リピン	Филлипины
アーニス (*1)	ア ^ㄊ ーニス	Арнис
連れて行く	つれていく ^ㄊ	Взять с собой / Привести
戦う	たたかう ^ㄊ	Сражаться
エスクリマ (*2)	エスク ^ㄊ リマ	Эскрима
カリ (*3)	カ ^ㄊ リ	Кали
フェンシング	フェ ^ㄊ ンシング	Фехтование
素手	す ^ㄊ で	Голыми руками
棒	ぼう ^ㄊ	Палка
昔	むかし ^ㄊ	Прошлый / давно
スペイン人	スペイ ^ㄊ ンじん	Испанец
ヨーロッパ	ヨーロ ^ㄊ ッパ	Европа

交ざる	まざ ^ㄊ る	Смешивать
国技	こ ^ㄊ くぎ	Национальный спорт
人気がある	にんきがあ ^ㄊ る	Популярный
教わる	おそわる ^ㄊ	Обучаться
武器	ぶ ^ㄊ き	Оружие
相手	あいて ^ㄊ	Оппонент / Соперник
攻撃	こうげき ^ㄊ	Атака
よける	よけ ^ㄊ る	Уклоняться
技	わざ ^ㄊ	Мастерство / навыки
実は	じつ ^ㄊ は	Сказать по правде
知り合い	しりあい ^ㄊ	Знакомый / знакомая
特徴	とくちよう ^ㄊ	Особенность
起源	き ^ㄊ げん	Происхождение
歴史	れきし ^ㄊ	История
関係	かんけい ^ㄊ	Отношение
サッカー	サ ^ㄊ ッカー	Футбол
行う	おこなう ^ㄊ	Проводить
思い出	おもいで ^ㄊ	Воспоминание

- (*1) フィリピンの武術の名前 Филиппинское боевое искусство
(*2) (*3) 「アーニス」の別名 Другое название Арнис

PART4 読んでわかる「海外に広まる日本の武道」

海外	か ^ㄊ いがい	Заграница
広まる	ひろま ^ㄊ る / ひろまる ^ㄊ	Распространяться
柔道	じゆ ^ㄊ うどう	Дзюдо
試合	しあい ^ㄊ	Матч / игра / состязание
実際に	じっさいに ^ㄊ	На самом деле
～に関する	～にかん ^ㄊ する	Касается
コラム	こ ^ㄊ ラム	Колонка
予想する	よそうする ^ㄊ	Ожидать / предугадывать
フランス	フランス ^ㄊ	Франция

柔道人口	じゆうどうじ ^ㄊ んこう	Количество людей, которые занимаются дзюдо
約～	や ^ㄊ く～	Около / примерно
～倍	～ばい ^ㄊ	Раз
前田光世 (*1)	まえだみつよ ^ㄊ	Маеда Мицүё
ブラジル	ブラジル ^ㄊ	Бразилия
伝える	つたえる ^ㄊ	Сказать / передать
ブラジリアン柔術 (*2)	ブラジリアンじゆ ^ㄊ うじゆつ	Бразильское Джиу-Джицу
世界的に	せかいいてきに ^ㄊ	Мировой / глобальный

有名な	ゆうめいな ⁻	Знаменитый
合気道	あいき ^ㇿ どう	Айкидо
空手	からて ⁻	Карате
剣道	けんどう	Кэндо
いまや	いまや	Сейчас
世界	せかい	Мир
進出する	しんしゅつする ⁻	Продвигаться
道場	どうじょう	Додзё / зал для тренировок
見かける	みかける ⁻	Видеть / замечать
離れる	はなれる ^ㇿ	Отделяться
形	かたち ⁻	Форма
変わる	かわる ⁻	Меняться
例えば	たとえば	Например
オリンピック種目	オリンピックしゅもく	Олимпийский вид спорта
細かく	こまかく ^ㇿ	Подробный
体重別	たいじゅうべつ ⁻	Разделение по весу
分かれる	わかれる ^ㇿ	Разделять
勝つ	かちつ	Победить
できるだけ	できるだけ ⁻	Насколько возможно
ポイント	ポイント ⁻	Пункт
かせぐ	かせぐ ^ㇿ	Зарабатывать очки
競技	きょうぎ	Соревнование
観客	かんきゃく ⁻	Зрители
柔道着	じゅうどうぎ	Форма Дзюдо
取り入れる	とりいれる ⁻ / とりいれ ^ㇿ	Заимствовать
最も	もっとも	Самый
大切な	たいせつな ⁻	Важный
上達する	じょうたつする ⁻	Улучшаться
者	もの ^ㇿ	Человек
倒す	たおす	Свалить / опрокинуть
柔よく剛を制す	じゅうよくごうをせ ^ㇿ いす	Мякость превосходит грубость
理念	りねん	Понятие / идеология
汚れのない心	けがれのな ^ㇿ いこころ ^ㇿ	Чистое сердце
表す	あらわす	Выражать
重要な	じゅうような ⁻	Важный
意味	いみ	Смысл
失う	うしなう ⁻	Терять
本来	ほんらい	Оригинальный
目的	もくてき ⁻	Цель
鍛える	きたえる	Тренировать
稽古	けいこ	Тренировка / практика
～を通して	～をと ^ㇿ して	Через

相手	あいて ^ㇿ	Оппонент / Соперник
尊敬する	そんけいする ⁻	Уважать
礼	れい	Вежливость / уважение
～を持って	～をも ^ㇿ って	С
接する	せつする ⁻	Соприкасаться с
自分	じぶん ⁻	Сам
人間	にんげん ⁻	Человек
成長する	せいちょうする ⁻	Растить
精神	せいしん	Дух
勝ち負け	かちまけ / かちまけ	Победа и поражение
こだわる	こだわ ^ㇿ る	Зацикливаться
方法	ほうほう ⁻	Способ / метод
～ばかり	～ばかり	Только / ничего кроме
別の	べつ ^ㇿ の ⁻	Другой
礼に始まり礼に終わる	れいにはじまりれいにおわる	Начать с поклона и закончить поклоном
カリフォルニアロール (*3)	カリフォルニアロール	Ролл Калифорния
異なる	ことな ^ㇿ る	Отличаться от
受け入れる	うけいれる ⁻	Принимать
変える	かえる ⁻	Менять
より～	より ⁻	Чем
良い	よい	Хороший
難しい	むずかしい ⁻	Трудный
問題	もんだい ⁻	Проблема
筆者	ひっしや	Автор
テーマ	テーマ	Тема
導入する	どうにゅうする ⁻	Внедрять, вводить
具体的な	ぐたいてきな ⁻	Конкретный
内容	ないよう ⁻	Содержание
コメント	コメント ⁻	Комментарий
全体	ぜんたい ⁻	Весь / целиком
まとめる	まとめる ⁻	Резюмировать
主張	しゅちよう ⁻	Утверждение / позиция
時代	じだい ⁻	Эпоха / период
～に合わせて	～にあわ ^ㇿ せて	Сочетать к.., настраивать к..
変化する	へんかする	Менять
学ぶ	まなぶ ⁻	Учиться
調子	ちょうし ⁻	Состояние
成立する	せいりつ ⁻	Формировать
江戸時代 (*4)	えどじだい	Период Эдо

(*1) ブラジルに柔道を伝えた日本人 (1878～1941 年) Японский дзюдоист, передавший Дзюдо Бразилии (1878 - 1941)

(*2) 日本の柔道がブラジルに渡ってできた格闘技 Японское дзюдо было представлено в Бразилии

(*3) アメリカで作られた巻き寿司 Роллы, которые пришли из США

(*4) 日本の歴史の一区分 (1603～1868) Период в истории Японии (1603 - 1868)

PART5 書く「クラスについての問い合わせ」

問い合わせ	といあわせ ^ㄴ	Запрос	少林寺拳法部 (*1)	しょうりんじ けんぽうぶ	セーринджи Кемпо
日本関係	にほんか ^ㄴ んけい	Связанный с Японией	参加者募集	さんか ^ㄴ しゃ ぼしゆう	Набор участников
サークル	サークル ^ㄴ	Кружок	場所	ばしょ ^ㄴ	Место
ポスター	ポ ^ㄴ スター	Плакат / постер	理由	りゆう ^ㄴ	Причина
参加する	さんかする ^ㄴ	Участвовать	都合	つごう ^ㄴ	Состояние, положение
茶道	さ ^ㄴ どう	Чайная церемония	問い合わせ先	といあわせさき ^ㄴ	Адресат
書道	しょ ^ㄴ どう	Калиграфия			

(*1) 「少林寺拳法」とは、日本起源の武道 セーринджи Кэмпо - это японское боевое искусство.

◎ 教室の外へ

世界	せ ^ㄴ かい	Мир	参加する	さんかする ^ㄴ	Принять участие
興味がある	きょう ^ㄴ みがあ ^ㄴ る	Интересоваться чем-то			

語彙表：トピック 8 便利な道具

◎ 準備

電気製品	でんきせ ^ㇰ いひん	Электротовары
商品	しょ ^ㇰ うひん	Товар / продукт
広告	こうこく ^ㇰ	Реклама
ロボット	ロボ ^ㇰ ット / ロボ ^ㇰ ット	Робот
(お)湯	おゆ ^ㇰ / ゆ ^ㇰ	Горячая вода
(お)尻	しり ^ㇰ / おしり ^ㇰ	Попа
ハイブリッド 自動車 (*1)	ハイブリッド じど ^ㇰ うしゃ	Гибридный автомобиль
持ち運び	もちほこ ^ㇰ	Носить с собой
体重計	たいじゆうけい ^ㇰ	Весы
羽根	はね ^ㇰ	Лопасть
扇風機	せんぶ ^ㇰ うき	Вентилятор
音楽 プレーヤー	おんがく プレー ^ㇰ ヤー	Плеер
体重	たいじゆう ^ㇰ	Вес
気になる	きにな ^ㇰ る	Беспокоиться
携帯体重計	けいたい たいじゆうけい ^ㇰ	Портативные весы
助かる	たすか ^ㇰ る	Спасать/ быть полезным
ただ	た ^ㇰ だ	Но
ハイブリッド	ハイブリ ^ㇰ ッド	Гибридный автомобиль
水中	すいちゆう ^ㇰ	Под водой
気に入る	きに ^ㇰ いる	Нравиться

ウォシュレット (*2)	ウォ ^ㇰ シュレット	Washlet
海外	か ^ㇰ いがい	Заграница
値段	ねだん ^ㇰ	Цена
デザイン	デザ ^ㇰ イン	Дизайн
必需品	ひつじゆひん ^ㇰ	Предмет первой необходимости
普及する	ふきゆうする ^ㇰ	Распространяться
環境	かんきよう ^ㇰ	Окружающая среда
すでに	す ^ㇰ でに	Уже
電子辞書	でんじ ^ㇰ しょ	Электронный словарь
機能	き ^ㇰ のう	Функция
文字サイズ	もじサ ^ㇰ イズ	Размер текста
音声	お ^ㇰ んせい	Звук
動画	どうが ^ㇰ	Видео
手書き	てがき ^ㇰ	Запись от руки
～入力	～にゆ ^ㇰ うりよく	Ввод (письменный ввод/ голосовой ввод)
メニュー	メ ^ㇰ ニュー	Меню
多言語対応	たげんごた ^ㇰ いおう	Многоязычная поддержка
フルカラー	フルカ ^ㇰ ラー	Цветной
Wi-fi	ワイファイ ^ㇰ	Вай-фай
接続する	せつぞくする ^ㇰ	Соединять

(*1) エンジンと電気モーターの二つの動力源を持つ自動車

Машина, которая использует двигатель внутреннего сгорания и электродвигатель.

(*2) お湯でお尻を洗えるトイレ Туалет, в котором встроена функция подмывания.

PART1 聞いてわかる「スマホなしじゃどこにも行けない！」

スマホ(*1)	スマホ ^ㇰ	Смартфон
～なし	～な ^ㇰ し	Без
携帯(*2)	けいたい ^ㇰ	Мобильный телефон
機能	き ^ㇰ のう	Функция
約束	やくそく ^ㇰ	Обещание
遅れる	おくれる ^ㇰ	Опаздывать
やっと	やっと ^ㇰ / やっと ^ㇰ	Наконец-то
メッセージ	メ ^ㇰ ッセージ	Сообщение
メール	メール ^ㇰ	Электронная почта
辞書を引く	じ ^ㇰ しょをひく	Смотреть в словаре
あいづちを 打つ	あいづちをうつ ^ㇰ	Поддакивать
Google Map	グーグルマ ^ㇰ ップ	Гугл карты
描く	か ^ㇰ く	Рисовать
ネット(*3)	ネット ^ㇰ	Интернет

～関係	～か ^ㇰ んけい	Связанный с
パソコン	パソ ^ㇰ コン	Персональный компьютер
アプリ	ア ^ㇰ プリ	Приложение
手軽に	てがるに ^ㇰ	Легко
持ち歩く	もちある ^ㇰ く	Носить с собой
変な	へ ^ㇰ んな	Станный
音声スクリプト		
世の中	よの ^ㇰ なか	В мире
ちゃんと	ちゃんと ^ㇰ	Как следует
もともと	もともと ^ㇰ	Сначала / от природы
おれ(*4)	おれ ^ㇰ	Я
方向音痴	ほうこうお ^ㇰ んち	Отсутствие чувства направления
方向	ほうこう ^ㇰ	Направление
進む	すすむ ^ㇰ	Двигаться вперед

必需品	ひつじゅひん ⁻	Предметы первой необходимости
とりあえず	とりあ ^え ず	Прежде всего
乾杯する	かんぱいする ⁻	Сказать тост
乾杯	かんぱい ⁻	Кампай (фраза, которую произносят вместо тоста)
そう言えば	そうい ^え ば	Кстати говоря
回数	かいす ^う	Много раз
減る	へる ⁻	Уменьшаться
レポート	レポート ⁻ / レポ ^ー ート	Отчет / доклад
Google	グーグル ⁻	Гугл
この間	このあいだ ⁻	Недавно
ドラゴンフルーツ ^(*5)	ドラゴンフル ^ー ーツ	Питайя
くだらない	くだらない ⁻	Бесполезный
意外に	いがい ^に	Неожиданно

単語	たんご ⁻	Слово
～なくてすむ	～な ^く てす ^む	Продвигаться без
ありがたい	ありがた ^い	Благодарный
～のたびに	～のた ^び に	Во время чего-л
ネットにあげる	ネットにあげる ⁻	Разместить в сети
くせがつく	くせ ^が つ ^く	Становиться привычкой
僕 ^(*6)	ぼく ⁻ / ぼ ^く	Я
別に	べつ ^に	Особо / отдельно
十分な	じゅうぶ ^ん な	Достаточный
一応	いちおう ⁻	В общем, кое-как
たいした～ない	た ^い した～な ^い	Не особо / не очень
用	よ ^う	Дело
お互い	おたが ^い	Друг друга
～ばかり ^(*7)	～ば ^か り	Только / ничего кроме

(*1) スマートフォンの略 сокращение от スマートフォン

(*2) 携帯電話の略 сокращение от 携帯電話

(*3) インターネットの略 сокращение от インターネット

(*4) (*6) 「私」の男性的な表現 Местоимение «Я», которое используется мужчинами

(*5) 果物の名前 Название фрукта

(*7) 「～ばかり」と同じ意味。話しことばで使う。 Тот же смысл, что и у 「ばかり」. Разговорный японский.

PART2 会話する「電子辞書を買おうと思うんですけど」

電子辞書	でんじじ ^し ょ	Электронный словарь
ショッピングサイト	ショッピングサ ^イ ト	Онлайн магазин
品物	しなもの ⁻	Товары
教授	きょうじゅ ⁻	Профессор
研究室	けんきじゅ ^う しつ	Лаборатория
話しかける	はなしかけ ^る	Заговорить с
イタリア	イタリア ⁻	Италия
ローマ	ロ ^ー マ	Рим
～学科	～が ^く か	Отделение
専門	せんもん ⁻	Специальность
文学	ぶ ^ん がく	Литература
留学生	りゅうが ^く せい	Студент из-за границы
アシスタント	アシ ^ス タント	Ассистент
スマホ ^(*1)	スマホ ⁻	Смартфон
無料アプリ	むりょうア ^プ リ	Бесплатное приложение
単語集	たんご ^し じゅう	Словарь (с простыми словами)
～ばかり	～ば ^か り	Только / ничего кроме
僕 ^(*2)	ぼく ⁻ / ぼ ^く	Я
役に立つ	やく ^に た ^つ	Полезный
本格的な	ほんかくてきな ⁻	Качественный / серьезный / в должной форме
会話集	かいわ ^し じゅう	Разговорник
ちゃんとした	ちゃんとした ⁻	Приличный
学習者	がくしゅ ^う しや	Изучающий

～用	～よう ⁻	Для
基本的に	きほんてきに ⁻	Основной / стандартный
～向け	～むけ ⁻	Направленный на / для
しょうがない ^(*3)	しょうがな ^い	Ничего не поделаешь
ほら	ほ ^ら	Смотри / Вот
部首	ぶ ^し じゅ	Ключ / радикал
画数	かくす ^う	Количество черт
手書き入力	てがきにゆ ^り りよく	Рукописный ввод
対応する	たいおうする ⁻	Соответствовать / Позволять
アクセント	ア ^ク セント	Ударение
飴	あめ ⁻	Конфета
単語	たんご ⁻	Слово
自然な	しぜんな ⁻	Природный
発音する	はつおんする ⁻	Произносить
ネット ^(*4)	ネット ⁻	Интернет
アクセント辞典	アクセントじ ^て ん	Словарь ударений
音声	お ^ん せい	Звук
イタリア語	イタリアご ⁻	Итальянский язык
会話に役立つ文法・句型		
学会	がっかい ⁻	Научное общество
出席する	しゅっせきする ⁻	Присутствовать / посещать
モデル	モデル ⁻ / モ ^デ ル	Модель

ショップ	ショップ ^ㇰ / ショ ^ㇰ ップ	Магазин
迷う	まよ ^ㇰ う	Сомневаться / заблудиться
カード番号	カードば ^ㇰ んごう	Номер карты
エラー	エラ ^ㇰ ー / エ ^ㇰ ラー	Ошибка
クレジット カード	クレジットカ ^ㇰ ード	Кредитная карта
DVD	ディービイディ ^ㇰ ー	DVD
画面	がめ ^ㇰ ん / が ^ㇰ めん	Экран
できるだけ	できるだけ ^ㇰ	Насколько возможно
壁	かべ ^ㇰ	Стена
掛ける	かけ ^ㇰ る	Вешать
つなぐ	つなぐ ^ㇰ	Соединять
WEB	ウェブ ^ㇰ	Web
映す	うつ ^ㇰ す	Отображать
イラスト	イラスト ^ㇰ	Иллюстрация
ストラテジー・発音		
～によって	～によって ^ㇰ	В зависимости от
仲がいい	な ^ㇰ かが い ^ㇰ い	Хорошие отношения
なめる	なめ ^ㇰ る	Лизать

端	はし ^ㇰ	Край
区別する	く ^ㇰ べつする	Различать / разделять
ロールプレイ		
条件	じょうけ ^ㇰ ん	Условие
くわしい	くわし ^ㇰ い	Знать что-то хорошо
知り合い	しりあい ^ㇰ	Знакомый
相談する	そうだんする ^ㇰ	Советоваться
希望	きぼう ^ㇰ	Желание / пожелание
くわしく	くわ ^ㇰ しく	Подробно
電気製品	でんきせ ^ㇰ いひん	Электроприборы
応対する	おうたいする ^ㇰ	Обращаться с
製品	せいひん ^ㇰ	Товары
発音	はつおん ^ㇰ	Произношение
だいたい	だいたい ^ㇰ	Примерно
実際に	じっさいに ^ㇰ	На самом деле
風景	ふうけい ^ㇰ	Вид / пейзаж
夜景	やけい ^ㇰ	Ночной пейзаж
濡れる	ぬれる ^ㇰ	Намокнуть
防水加工	ぼうすいか ^ㇰ こう	Водоотталкивающая обработка

(*1) スマートフォンの略 сокращение от スマートフォン

(*2) 「私」の男性的な表現 Местоимение «Я», которое используется мужчинами

(*3) 「しかたがない」と同じ意味。話しことばで使う。 Тот же смысл что и у 「しかたがない」。Используется в разговорном японском

(*4) インターネットの略 сокращение от インターネット

PART3 長く話す 「いいもの買ったんですよ」

オフィス	オ ^ㇰ フィス	Офис
携帯(*1)	けいたい ^ㇰ	Мобильный телефон
見つかる	みつかる ^ㇰ	Находить
そう言えば	そういえ ^ㇰ ば	Кстати говоря
探し物探知機	さがしもの たんち ^ㇰ き	Прибор для того, чтобы найти потерявшиеся вещи
親機	おや ^ㇰ き	База (телефона и.т.д.)
なくす	なくす ^ㇰ	Потерять
機能	き ^ㇰ のう	Функция
場所	ばしょ ^ㇰ	Место
子機	こ ^ㇰ き	Переносной прибор

鳴る	なる ^ㇰ	Звучать
しょっちゅう	しょ ^ㇰ っちゅう	Всегда / часто
パニック	パ ^ㇰ ニック	Паника
コイン	コ ^ㇰ イン	Монета
変化	へ ^ㇰ んか	Перемена / изменения
すすめる	すすめる ^ㇰ	Советовать
思い浮かぶ	おもいうか ^ㇰ ぶ	Всплывать в голове
ヒントにする	ヒ ^ㇰ ントにする	Делать намек, подсказывать

(*1) 携帯電話の略 сокращение от 携帯電話

PART4 読んでわかる「あなたがいちばん欲しいドラえものの道具は？」

ドラえもん(*1)	ドラえもん ^ー	Дораэмон	メモする	メモ ^る	Делать пометки
夢	ゆめ ^ー	Мечта	自分	じぶん ^ー	Себя
かなえる	かな ^る える	Сбыться	会う	あ ^う	Встречать
タイムマシン	タイムマシン ^ン	Машина Времени	アドバイスする	アド ^ル バイスする	Дать совет
歴史	れきし ^ー	История	回答	かいとう ^ー	Отвечать
時代	じだい ^ー	Эпоха / период	頭	あたま ^ー	Голова
記事	き ^ー じ	Статья	飛ぶ	とぶ ^ー	Летать
アンケート	ア ^ン ケート / アンケ ^ー ート	Анкета	最も	もっと ^も	Самый
結果	け ^ー っか	Результат	ポピュラーな	ポ ^ー ピュラーな	Популярный
欲しい	ほ ^し い	Хотеть	ポケット	ポ ^ー ケット / ポケ ^ー ット	Карман
道具	どうぐ ^ー	Прибор	買い物	かいもの ^ー	Покупки / шоппинг
大人	おとな ^ー	Взрослый	便利な	べ ^ー りな	Удобный
愛される	あいされ ^る	Быть любимым	受ける	うけ ^る	Быть популярным / хорошо воспринятым
理由	りゆう ^ー	Причина	～に向かって	～にむか ^っ て ^ー	Направляться
未来	み ^ら い	Будущее	想像	そうぞう ^ー	Воображение
叶える	かな ^る える	Сбыться	実現する	じつげんする ^ー	Осуществляться / сбываться
秘密道具(*2)	ひみつど ^う ぐ	Секретный прибор	試験	し ^ー けん	Тест / экзамен
一度	いちど ^ー	Однажды	自動的に	じどうてきに ^ー	Автоматически
今回	こ ^ー んかい	В этот раз	正解	せい ^{かい}	Правильный ответ
ウェブアンケート	ウェブア ^ン ケート	Электронная анкета	日記	に ^っ き ^ー	Дневник
行う	おこな ^う	Проводить	その通りに	そのと ^り お ^り に	Именно так
ベスト3	ベストスリ ^ー	Лучшие 3	現実	げんじつ ^ー	Реальность
発表する	は ^っ ぴょうする ^ー	Оглашать / выпускать / выступать	多様な	た ^{よう} な ^ー	Разнообразный
～位	～ ^ー い	Место	回答を寄せる	かいとうをよ ^せ る ^ー	Собрать ответы
栄えある	は ^え ある / は ^え ある	Замечательный / блестящий	回答者	かいと ^う しゃ	Отвечающий / респондент
第～位	だ ^い い～ ^ー い	Место	～代	～ ^ー だい	～тые (о возрасте: от 20 до 30, от 30 до 40 и т.д.)
輝く	かがや ^く	Сверкать / прославленный	男女	だ ^ん じょ	Мужчины и женщины
自由に	じゆ ^う に	Свободно	～名	～ ^ー めい	Счетный суффикс для людей
場所	ばしょ ^ー	Место	回答する	かいとうする ^ー	Отвечать
移動する	いどうする ^ー	Перемещаться	夢のある	ゆめのあ ^る	Иметь мечту
開ける	あける ^ー	Открыть	手軽な	てがるな ^ー	Простой / легкий
目的地	もくてき ^ち	Место назначения	現実的な	げんじつてきな ^ー	Реалистичный
世界	せ ^ー かい	Мир	さまざまな	さま ^ざ まな	Разнообразный
旅行する	りょこうする ^ー	Отправиться в путешествие / путешествовать	役に立つ	やく ^に た ^つ	Пригодиться
通勤	つうきん ^ー	Дорога до работы	都会	と ^{かい}	Большой город
楽な	らく ^な	Простой / комфортный	出勤する	しゆっきんする ^ー	Ходить на работу
過去	か ^ー こ	Прошлое	様子	ようす ^ー	Состояние
昔	むかし ^ー	Прошлый / давно	～年後	～ねんご ^ー	через～лет
エジプト	エジプト ^ー	Египет	オリンピック	オリンピ ^ッ ック	Олимпийские игры
ピラミッド	ピラミ ^ッ ッド	Пирамиды	魔法	まほう ^ー	Магия
建設	けんせつ ^ー	Строить / сооружать	デートする	デー ^ー トする	Идти на свидание
宝くじ	たから ^く じ	Лотерея	～以外	～い ^が い	Кроме
番号	ばんご ^う	Номер	注目する	ちゆうもくする ^ー	Обращать внимание

ヒットする	ヒ ^ッ ットする	Стать хитом
商品	しょ ^ウ ひん	Товар
掃除ロボット	そうじ ^ロ ボット	Робот-пылесос
人間	にんげん ^ニ	Человек
最大	さいだい ^ニ	Самый большой
発明	はつめい ^ニ	Изобретение
ホール	ほ ^ル	Зал
大型	おおがた ^ニ	Большой размер
小型	こがた ^ニ	Маленький размер

スマホ(*3)	スマホ ^ニ	Смартфон
得意な	とく ^イ いな	Сильная сторона / лучший в
電子辞書	でんじ ^ジ しょ	Электронный словарь
相談する	そうだん ^{スル}	Советоваться
翻訳する	ほんやく ^{スル}	Переводить (письменно)
機械	きか ^キ	Устройство
世界中	せかいじゅう ^ニ	По всему миру

(*1) マンガのキャラクター Персонаж в манге

(*2) 『ドラえもん』に出てくる未来の道具の総称 Приборы из будущего, которые появляются в «Дораэдоне».

(*3) スマートフォンの略 Сокращение от スマートフォン

PART5 書く「売ってください」

コミュニティ サイト	コミュニティ ^サ イト	Сайт сообщества
掲示板	けいじ ^バ ん	Доска объявлений
商品	しょ ^ウ ひん	Товар
家電製品	かでんせ ^イ ひん	Бытовые приборы
炊飯器	すいは ^ン き	Рисоварка
できるだけ	できるだけ ^ニ	Насколько возможно
機能	き ^ノ う	Функция
タイマー	タ ^イ マー	Таймер
早炊き	はやだき ^ニ	Быстрое приготовление
(お)かゆ	(お)かゆ ^ニ	Рисовая каша

炊く	たく ^ニ	Варить рис
～大家族	～にんか ^ゾ く	Человек в семье
大きめ	おおきめ ^ニ	Большого размера
～以内	～い ^{ナイ}	В течение
場所	ばしょ ^ニ	Место
受け取る	うけとる ^ニ	Получать / принимать
タイトル	タ ^イ トル	Заголовок
本文	ほん ^{ブン}	Текст
投稿する	とうこう ^{スル}	Писать / постить

◎ 教室の外へ

マニュアル	マニュアル ^ニ	Инструкция
ショッピング サイト	ショッピング ^サ イト	Онлайн магазин
人気がある	にんきがあ ^ル	Популярный
興味がある	きょうみがあ ^ル	Интересоваться
商品	しょ ^ウ ひん	Товары
アイデア	ア ^イ デア	Идея

交換する	こうかん ^{スル}	Менять / обменивать
電気製品	でんきせ ^イ ひん	Электроприборы
日本製品	にほんせ ^イ ひん	Товар японского производства
カタログ	カタログ ^ニ	Каталог

語彙表：トピック 9 伝統的な祭り

◎ 準備

伝統的な	でんとうてきな ^一	Традиционный	神社	じ ^一 んじや	Синтоистский храм
祭り	まつり ^一	Фестиваль	縁日 (*1)	え ^一 んにち	Ярмарка
行事	ぎよ ^一 うじ	Торжество / обряд	屋台	や ^一 たい	Ятай (небольшой переносной ларек)
ポスター	ポ ^一 スター	Плакат / постер	焼きそば	やきそば ^一	Якисоба (жареная лапша в соусе)
踊る	おどる ^一	Танцевать	かき氷	かきご ^一 おり	Наструганный лед (десерт)
植物	しょく ^一 ぶつ	Растение	田舎	いなか ^一	Родные места/ деревенская местность
飾り	かざり ^一	Декорации	仙台 (*2)	せ ^一 んだい	Сендай (город)
宗教	しゆ ^一 うきよう	Религия	七夕祭り (*3)	たなばたま ^一 つり	Фестиваль Танабата
関係する	かんけいする ^一	Связанный с	なつかしい	なつかし ^一 い	Родной / милый сердцу
歴史	れきし ^一	История	かつぐ	かつ ^一 ぐ	Нести на плече
昔	むかし ^一	Прошлый / давно	ひく	ひく ^一	Тянуть
できごと	でき ^一 ごと	Происшествие / событие	思い出	おもいで ^一	Воспоминание
町内	ちよ ^一 うない	Квартал / район	衣装	い ^一 しょう	Костюм
夏祭り	なつまつり ^一	Летний фестиваль	かっこいい	かっこい ^一 い	Крутой
浴衣	ゆかた ^一	Юката / хлопковое летнее кимоно	色っぽい	いろっぽい ^一 い	Привлекательный / очаровательный
盆踊り	ぼんお ^一 どり	Танец в праздник "Бон"	カラフルな	カ ^一 ラフルな	Красочный
地元	じもと ^一	Местный	粋な	いきな ^一	Элегантный
仲間	なかま ^一	Друг	派手な	はで ^一 な	Яркий / кричащий
神輿	みこし ^一	Микоси (переносное священное хранилище)	変わっている	かわっている ^一	Необычный / странный
年中行事	ねんちゆうぎよ ^一 うじ	Ежегодное торжество / ежегодное событие			
山車	だし ^一	Платформа на колёсах, которая используется во время фестивалей.			

(*1) 神社やお寺と縁があり供養や祭りをする日 День дающий особую божественную милость

(*2) 宮城県にある都市 Город в префектуре Мияги

(*3) 日本の祭り(中国の昔話に基づく)のひとつ Японский фестиваль, основанный на китайской легенде

PART1 聞いてわかる「祭りは7日まで続きます」

各地	か ^一 くち	В каждом районе	石川(県) (*6)	いしかわ ^一 / いしかわ ^一 けん	Префектура Исикава
行事	ぎよ ^一 うじ	Торжество / обряд	岡山(県) (*7)	おか ^一 やま / おかやま ^一 けん	Префектура Окаяма
紹介する	しょうかいする ^一	Знакомить / представлять	青森(県) (*8)	あお ^一 もり / あおもり ^一 けん	Префектура Аомори
金沢百万石まつり (*1)	かな ^一 ざわ ひやくまんごくま ^一 つり	Фестиваль Канадзава Хякумангоку	浅草 (*9)	あさくさ ^一	Асакуса
ほおずき市 (*2)	ほおずき ^一 いち	Рынок Хоудзюки	東京(都)	とうきよう ^一 / とうきよ ^一 うと	Токио
ねぶた祭り (*3)	ねぶたま ^一 つり	Фестиваль Нэбута	百万石行列	ひやくまんごくぎよ ^一 うれつ	Очередь в Хякумангоку
うらじゃ (*4)	う ^一 らじゃ	Урадзя (летний Фестиваль)	ハネト (*10)	ハネト ^一	Ханэто
週末	しゆうまつ ^一	Выходные	化粧	けしよ ^一 う	Макияж
金沢(市) (*5)	かな ^一 ざわ / かなざわ ^一 し	Город Канадзава	お参り	おまいり ^一	Молитва
			ねぶた	ねぶた ^一	Нэбута

前田利家(公) (*11)	まえだとし ^ㇰ いえ / まえだとしいえ ^ㇰ (こう)	Маеда Тосиэз
ほおずき	ほおずき ^ㇰ	Физалис (растение)
若者	わかもの ^ㇰ	Молодежь
グループ	グル ^ㇰ ープ	Группа
レポーター	レポ ^ㇰ ーター / レポ ^ㇰ ーター	Репортер
前後	ぜ ^ㇰ んご	Раньше и позже / до и после
基礎	き ^ㇰ そ	Основа, фундамент
武将	ぶしょう ^ㇰ	Военачальник
記念する	きねんする ^ㇰ	Делать на память, увековечить память
～感じになる	～かんじにな ^ㇰ る	Чувство
まさに	ま ^ㇰ さに	Несомненно, точно
東北三大祭り	とうほくさんだい まつり	Три больших фестивалей Тохоку
～もの～(300 万人もの人)	～もの～	Целых ～
うら (*12)	う ^ㇰ ら	Ура
鬼	おに ^ㇰ	Демон
実は	じつ ^ㇰ は	Сказать по правде
伝わる	つたわる ^ㇰ	Передаваться / переходить (из уст в уста)
『桃太郎』 (*13)	もも ^ㇰ たろう	"Момотаро"
伝説	でんせつ ^ㇰ	Легенда
もと	もと ^ㇰ	Источник
入城する	にゆうじょうする ^ㇰ	Вступать в крепость
戦後	せんご ^ㇰ	После войны
メイン	メ ^ㇰ イン	Главный
パレード	パ ^ㇰ レード / パ ^ㇰ レード	Парад
侍	さむらい ^ㇰ	Самурай
行列	ぎょうれつ ^ㇰ	Очередь
主役	しゅやく ^ㇰ	Ведущая роль
俳優	はいゆう ^ㇰ	Актер (в основном об актерах-мужчинах)
浅草寺	せ ^ㇰ んそうじ	Храм Сэнсоудзи
お参りする	おまいりする ^ㇰ	Посетить с молитвой или благодарностью
四万六千日	しま ^ㇰ ん ろくせんにち ^ㇰ	46 тысяч дней (праздник)
～分	～ぶん ^ㇰ	Раз
効果	こ ^ㇰ うか	Эффект / действие
露店	ろてん ^ㇰ	Ларек / палатка
訪れる	おとずれ ^ㇰ る	Посещать
人形型	にんぎょうがた ^ㇰ	В форме куклы

山車	だし ^ㇰ	Платформа на колесах, которая используется на фестивалях
踊り手	おどりて ^ㇰ	Танцор
かけ声を かける	かけご ^ㇰ えを かけ ^ㇰ る	Выкрикивать в ритм
衣装	い ^ㇰ しょう	Костюм
オリジナル	オリジナル ^ㇰ	Оригинальный
踊り	おどり ^ㇰ	Танец
歴史	れきし ^ㇰ	История
浅い	あさい ^ㇰ	Мелкий
音声スクリプト		
わりと	わりと ^ㇰ	Довольно
それにしても	それにして ^ㇰ も	Несмотря на
音楽隊	おんがくたい ^ㇰ	Музыкальная группа
獅子舞 (*14)	ししまい ^ㇰ	Танец льва
加賀鳶 (*15)	かがとび ^ㇰ	Кагатоби
当時	と ^ㇰ うじ	В то время
役	やく ^ㇰ	Роль
よろい (*16)	よろい ^ㇰ	Доспехи
馬	うま ^ㇰ	Лошадь
またがる	またが ^ㇰ る	Сидеться на лошадь
姿	すがた ^ㇰ	Фигура
人気を集める	にんきをあつめ ^ㇰ る	Привлекать популярность
縁日 (*17)	え ^ㇰ んにち	Ярмарка
屋台	や ^ㇰ たい	Ятай (небольшой переносной ларек)
風物詩	ふうぶつ ^ㇰ し	Бытовая поэзия
巨大な	きょだいな ^ㇰ	Огромный
幅	はば ^ㇰ	Ширина
高さ	た ^ㇰ かさ	Высота
暗闇	くらやみ ^ㇰ	Темь / темнота
光る	ひか ^ㇰ る	Светить / сверкать
お囃子	おはやし ^ㇰ	Музыкальное сопровождение на фестивалях
～に乗って	～にの ^ㇰ って	В главе с
レンタルする	レ ^ㇰ ンタルする	Взять напрокат
参加する	さんかする ^ㇰ	Принимать участие
～にちなんだ	～にちな ^ㇰ んだ	Ассоциируется с
第一～	だいいち ^ㇰ	Первый - месяца
前日	ぜんじつ ^ㇰ	Вчера
～市内	～し ^ㇰ ない	В пределах города
特徴	とくちょう ^ㇰ	Особенность
意外に	いがい ^ㇰ に	Неожиданно
ダンス	ダ ^ㇰ ンス	Танец
盛り上がる	もりあが ^ㇰ る	Подниматься / расти

(*1) (*2) (*3) (*4) 日本の祭りのひとつ Японский фестиваль

(*5) 石川県の都市 Город в префектуре Исикава

(*6) (*7) (*8) 日本の都道府県のひとつ Префектура в Японии

(*9) 東京の地名 Район в Токио

- (*10) 「ねぶた祭り」の踊り手 танцор на фестивале Нэбута
- (*11) 戦国時代に活躍した武将(1539~1599年) Самурай, военный деятель Японии (1539 - 1699)
- (*12) 岡山に伝わる鬼 Демон, о котором рассказывают в Окаяме
- (*13) 日本の昔話 Японская сказка
- (*14) 伝統芸能の一つ 祭囃子にあわせて獅子が舞い踊る。 Вид традиционного искусства. Танец льва по музыкальный акомпонент
- (*15) 江戸時代、鳶職人で編成した火消し Пожарный в Канадзава в период Эдо
- (*16) 相手の攻撃から身を守る武具 Костюм для защиты от ударов партнера
- (*17) 神社やお寺と縁があり供養や祭りをする日 День дающий особую божественную милость

PART2 会話する 「私も踊ってきました」

踊る	おどる ⁻	Танцевать
実際に	じっさいに ⁻	На самом деле
サンパウロ	サンパ ^ウ ロ	Сан-Паоло
日本人街	にほんじ ^ン が ^イ	Японский квартал
居酒屋	いざかや ⁻	Японский бар
飲む	の ^ム	Выпить
知り合い	しりあい ⁻	Знакомый / знакомая
ブラジル	ブラジル ⁻	Бразилия
日本文化センター	にほんぶんか ^セ ンター	Японский культурный центр
日系ブラジル人	にっけいブラジル ^人	Бразилец японского происхождения
イベント	イベント ⁻	Событие
知り合う	しりあ ^ウ	Быть знакомым с
阿波踊り	あわお ^ド り	Танец Ава
気に入る	きに ^イ る ⁻	Понравиться
実は	じつ ^ハ	Сказать по правде
経験をする	けいけんを ^ス る ⁻	Испытать (на себе)
温泉	おんせん ⁻	Горячий источник
徳島(*1)	とく ^シ ま	Токусима
リオのカーニバル	リ ^オ の ^カ ーニバル	Карнавал в Рио
～に負けない	～にまけ ^な い ⁻	Не проигрывать чему-то
プロ	プロ ⁻	Профессионал
チーム	チ ^ー ム	Команда
踊り	おどり ⁻	Танец
レベル	レ ^ベ ル ⁻ / レ ^ベ ル	Уровень
ものすごく	ものす ^ご く	Очень / ужасно
パワフルな	パ ^ワ フルな	Сильный
パレード	パ ^レ ード / パ ^レ ード	Парад
参加する	さんか ^ス る ⁻	Принимать участие
メイン会場	メインか ^い じょう	Главное место проведения
自由に	じゆ ^う に	Свободно
はっぴ(*2)	はっぴ ⁻	Одежда Хаппи
仲間	なかま ⁻	Друг
～感じになる	～かんじ ^に なる ⁻	Чувство
雰囲気	ふんい ^き	атмосфера

同じ阿呆なら踊らにや損、損(*3)	おなじ ⁻ あほう ^{なら} おどら ^に や ^そ ん、 ^そ ん	"Танцующий дурак, смотрящий дурак: все дураки, поэтому давайте танцевать"
～全体	～ぜんたい ⁻	Весь
あちこち	あち ^こ ち	Повсюду
地元	じもと ⁻	Местный
ごちそうになる	ごちそう ^に なる	Получить угощение
いかにも	いか ^に も	Действительно / точно
会話に役立つ文法・文型		
日本祭り	にほんま ^つ り	Японский фестиваль
会場	かいじょう ⁻	Место проведения
さっき	さ ^き	Совсем недавно
たい焼き(*4)	たいやき ⁻	Тайяки
焼ける	やける ⁻	Жарить
太鼓	たいこ ⁻	Японский барабан Тайко
お好み焼き(*5)	おこのみやき ⁻	Окономияки
売れる	うれる ⁻	Продаваться
係の人	か ^り のひと ⁻	Ответственный
サイト	サイト ⁻	Сайт
市民広場	しみんひろば	Народная площадь
サイズ	サ ^イ ズ	Размер
ステップ	ステ ^ッ ップ	Шаг
なくなる	なくなる ⁻	Потеряться
片付ける	かたづけ ^け る	Убираться
教わる	おそわる ⁻	Учиться чему-либо
集まる	あつま ^り る	Собираться
メール	メール ⁻	Электронная почта
だいぶ	だいぶ ⁻	Весьма / очень
聞き取る	ききと ^り る	Слушать
気分	き ^ふ ん	Настроение
ハイな	ハ ^イ な	Хорошее настроение
いつのまにか	いつのま ^に か / いつのま ^に か ⁻	В какой-то момент
眠る	ねむる ⁻	Спать
ストラテジー・発音		
強調する	きょうちよう ^ス る ⁻	Подчеркивать
フォーマルな	フォ ^ー マルな	Формальный

インフォーマルな	インフォ ^ㇰ ーマルな	Неформальный
話しことば	はなしこ ^ㇰ とば	Разговорный язык
のばす	のば ^ㇰ す	Растягивать
ロールプレイ		
体験	たいけん ^ㇰ	Опыт
感想	かんそう ^ㇰ	Впечатление
コメント	コメント ^ㇰ	Комментарий
様子	ようす ^ㇰ	Состояние
興味がある	きよ ^ㇰ うみが あ ^ㇰ る	Быть заинтересованным в

週末	しゅうまつ ^ㇰ	Выходные
観光客	かんこ ^ㇰ うきやく	Турист
DVD	ディー・ブイ・ディ ^ㇰ	DVD
花火	は ^ㇰ なび	Салют
行列	ぎょうれつ ^ㇰ	Очередь
なかなか～ない	なかなか ^ㇰ ～ない	Особо не
進む	すすむ ^ㇰ	Продвигаться

- (*1) 日本の都道府県のひとつ Префектура в Японии
- (*2) 日本の伝統的な服。祭りなどで着る。 Традиционная японская одежда, которую носят на фестивалях.
- (*3) 阿波踊りのときに使われる曲の歌詞の一部。「踊る阿呆に見る阿呆。同じ阿呆なら 踊らにや損、損」という部分が有名。
Часть слов песни, которая поется в 「阿波踊り」. Часть 'танцующий дурак, смотрящий дурак: все дураки, давайте танцевать' достаточно известна.
- (*4) 生地を鯛の焼き型に入れて焼いたお菓子。中にあんこが入っている。
Японская сладость, приготовленная на электро сковороде. В качестве начинки обычно используют бобы адзуки.
- (*5) 生地に肉や野菜などを入れて焼いた日本の料理
Японское блюдо приготовленное из овощей, мяса и т.д. Готовится на электросковороде.

PART3 長く話す 「祭りのいちばんの見どころは…」

見どころ	みどころ ^ㇰ	Изюминка / запоминающийся момент
行事	ぎよ ^ㇰ うじ	Торжество / обряд
スペイン	スペ ^ㇰ イン	Испания
交流イベント	こうりゆうい ^ㇰ べんと	Событие, направленное на культурный обмен
会場	かいじよ ^ㇰ	Место проведения
ボランティア	ボラ ^ㇰ ンティア	Волонтер
スタッフ	スタ ^ㇰ ッフ	Сотрудники
おすすめ	おすすめ ^ㇰ	Совет / рекомендация
バレンシア	バレ ^ㇰ ンシア	Валенсия
火祭り	ひま ^ㇰ つり	Фестиваль огня
行う	おこなう ^ㇰ	Проводить
あちこち	あち ^ㇰ こち	Повсюду
飾る	かざる ^ㇰ	Украшать
人形	にんぎよ ^ㇰ	Кукла
火をつける	ひをつけ ^ㇰ る	Зажигать огонь
燃やす	もやす ^ㇰ	Жечь
ポイント	ポイント ^ㇰ	Пункт
ファジャ(*1)	ファ ^ㇰ ジャ	Бумажные куклы Фалла
通り	とおり ^ㇰ	Улица

広場	ひろば	Площадь
サン・ホセ	サン・ホ ^ㇰ セ	Сан-Хосе
燃え上がる	もえあが ^ㇰ る	Вспыхнуть / запылать
印象	いんしよ ^ㇰ	Впечатление
真っ赤な	まっか ^ㇰ な	Ярко-красный
ダイナミックな	ダイナミ ^ㇰ ックな	Динамичный / энергичный
観光客	かんこ ^ㇰ うきやく	Турист
早めに	はやめに ^ㇰ	Рано
予約する	よやくする ^ㇰ	Забронировать / зарезервировать
～から～にかけて	～から～にか ^ㇰ けて	от - до
～以上	～い ^ㇰ じよ	Больше, чем
政治家	せいじか ^ㇰ	Политик
スポーツ選手	スポー ^ㇰ ツせ ^ㇰ んしゆ	Спортсмен
何百個	なんびや ^ㇰ っこ	Несколько сотен
感動的な	かんと ^ㇰ うてきな	Трогательный
ただ	た ^ㇰ だ	Но
パンフレット	パ ^ㇰ ンフレット	Памфлет

- (*1) バレンシアの「火祭り」で飾られる紙の人形
Бумажные куклы, которые используются как украшения на фестивале огня в Валенсии.

PART4 読んでわかる「はじめてのクリスマス」

クリスマス	クリス ^ㄱ マス	Рождество
地域	ち ^ㄱ いき	Регион
行事	ぎよ ^ㄱ うじ	Торжество/ обряд
参加する	さんかする ^ㄱ	Принимать участие
驚く	おどろ ^ㄱ く	Удивиться
感心する	かんしんする ^ㄱ	Восхищаться
アメリカ人	アメリカ ^ㄱ じん	Американец
ブログ	ブログ ^ㄱ	Блог
段落	だんらく ^ㄱ	Абзац
ダーリン	ダ ^ㄱ ーリン	Дорогой
実家	じっか ^ㄱ	Дом родителей
体験	たいけん ^ㄱ	Опыт
全体	ぜんたい ^ㄱ	В общем, в целом
印象	いんしょう ^ㄱ	Впечатление
むかえる	むかえる ^ㄱ	Встречать / праздновать
ケンタッキー州	ケンタッキ ^ㄱ ーしゅう	Штат Кентукки
田舎	いなか ^ㄱ	Деревня
しっかり	しっか ^ㄱ り	Как следует
伝統的な	でんとうてきな ^ㄱ	Традиционный
巨大な	きよだいな ^ㄱ	Огромный
クリスマスツリー	クリスマスツ ^ㄱ リー	Новогодняя елка
オーナメント	オ ^ㄱ ーナメント	Орнамент
飾る	かざる ^ㄱ	Украшать
以前	い ^ㄱ ぜん	До/ раньше
山中湖 (*1)	やまなか ^ㄱ こ	Озеро Яманакако
ミュージアム	ミュ ^ㄱ ージアム	Музей
風景	ふうけい	Пейзаж
~とそっくり	~と そく ^ㄱ り	Точь-в-точь
博物館レベル	はくぶつかんレ ^ㄱ ベル	Как в музее
で	で ^ㄱ	И тогда
イブ	イ ^ㄱ ブ	Канун рождества
夜	よ ^ㄱ る	Вечер
ツリー	ツ ^ㄱ リー	Новогодняя елка
根元	ねもと ^ㄱ	Основа
置く	おく ^ㄱ	Положить
実は	じつ ^ㄱ は	Сказать по правде
自分	じぶん ^ㄱ	Сам
~の分	~の ぶん ^ㄱ	Для
集める	あつめ ^ㄱ る	Собирать
勝手に	かってに ^ㄱ	Своенравно / делать, как вздумается
許す	ゆる ^ㄱ す	Простить
順番に	じゅんばんに ^ㄱ	По порядку
必ず	かならず ^ㄱ	Обязательно
コメント	コメント ^ㄱ	Комментарий

次の	つぎ ^ㄱ の	Следующий
すてきな	すてきな ^ㄱ	Замечательный / потрясающий
赤い	あかい ^ㄱ	Красный
セーター	セ ^ㄱ ーター	Свитер
ヨーロッパ	ヨーロ ^ㄱ ッパ	Европа
旅行する	りょこうする ^ㄱ	Отправиться в путешествие / путешествовать
君 (*2)	きみ ^ㄱ	Ты
似合う	にあ ^ㄱ う	Идти / быть к лицу
スキー	スキ ^ㄱ ー	Кататься на лыжах
着る	きる ^ㄱ	Носить
気に入る	きにいる ^ㄱ	Нравиться
変わった	かわった ^ㄱ	Необычный/ странный
~らしい	~らし ^ㄱ い	Похоже / по-видимому
英語	えいご ^ㄱ	Английский язык
苦手な	にがてな ^ㄱ	Не особо хорош в
続く	つづく ^ㄱ	Продолжаться
終わる	おわる ^ㄱ	Заканчиваться
親戚	しんせき ^ㄱ	Родственники
集まる	あつま ^ㄱ る	Собираться
それぞれ	それ ^ㄱ ぞれ	Каждый
プレゼントする	ブレ ^ㄱ ゼントする	Дарить подарок
×(かける)	かけ ^ㄱ る	Умножить
~個	~ ^ㄱ こ	Счетный суффикс для маленьких предметов
おそろしく	おそ ^ㄱ ろしく	Ужасно, страшно
半分	はんぶん ^ㄱ	Половина
ふける	ふけ ^ㄱ る	Темнеть
寝る	ねる ^ㄱ	Засыпать / спать
解散	かいさん ^ㄱ	Роспуск
朝	あ ^ㄱ さ	Утро
続き	つづき ^ㄱ	Продолжение
始まる	はじまる ^ㄱ	Начинаться
増える	ふえ ^ㄱ る	Увеличиваться
サンタ	サ ^ㄱ ンタ	Санта
~以上	~い ^ㄱ じょう	Больше, чем
交換	こうかん ^ㄱ	Обмен
マラソン	マラソン ^ㄱ	Марафон
果てしなく	はてしな ^ㄱ く	Бесконечно
ルール	ル ^ㄱ ール	Правило
具体的に	ぐたいてきに ^ㄱ	Конкретно
女性的な	じょせいてきな ^ㄱ	Женский
男性的な	だんせいてきな ^ㄱ	Мужской
登場人物	とうじょうじ ^ㄱ んぶつ	Герои / персонажи
役割	やくわり ^ㄱ	Роль
キャラクター	キャラクター ^ㄱ	Герои / персонажи

性別	せいべつ ⁻	Пол
年齢	ねんれい ⁻	Возраст
性格	せいかく ⁻	Характер
職業	しょくぎょう	Специальность / профессия
社会階層	しゃかい ⁻ かいそう	Социальный класс
強調する	きょうちょうする ⁻	Подчеркивать
特別な	とくべつな ⁻	Особенный
注目する	ちゅうもくする ⁻	Обращать внимание
イメージする	イメ ⁻ ージする / イメ ⁻ ージする	Представлять
昔	むかし ⁻	Давно
パレード	パ ⁻ レード / パレ ⁻ ード	Парад

結局	けっきょく ⁻	В конце концов
(お)祭り	(お)まつり ⁻	Фестиваль
花火大会	はなびた ⁻ いかい	Фестиваль салютов
混んでいる	こ ⁻ んでいる	Переполненный людьми
なので	な ⁻ ので	Поэтому
連れて行く	つれていく ⁻	Привести с собой
こわがる	こわが ⁻ る	Бояться
しかも	しか ⁻ も	Однако, но
サンタクロース	サンタクロ ⁻ ース	Санта-Клаус
こうして	こうして ⁻	Таким образом

(*1) 山梨県にある湖 Озеро в префектуре Яманаси

(*2) 「あなた」の男性的な表現 Традиционная японская одежда, которую надевают, например, на фестивали

PART5 書く「祭りの体験」

体験	たいけん ⁻	Опыт
行事	ぎょうじ	Торжество / обряд
感想	かんそう ⁻	Впечатление
書き込み	かきこみ ⁻	Вписать
近況	きんきょう ⁻	Положение / обстановка
旅行	りょこう ⁻	Путешествие
日記	にっき ⁻	Дневник
その6	そのろく ⁻	Часть 6 / номер 6
徳島	とくしま	Токусима
阿波踊り	あわおどり	Танец Ава
踊る	おどる ⁻	Танцевать
参加する	さんかする ⁻	Принимать участие в
はっぴ (*1)	はっぴ ⁻	Одежда Хаппи
貸す	かす ⁻	Одалживать

教える	おしえる ⁻	Учить
挑戦する	ちょうせんする ⁻	Попытаться
不思議な	ふしぎな ⁻	Станный / загадочный
パワー	パ ⁻ ワー	Сила
最高	さいこう ⁻	Самый лучший
楽しい	たのし ⁻ い	Веселый
本当に	ほんとうに ⁻	На самом деле
経験	けいけん ⁻	Опыт
プロ	プ ⁻ ロ	Профессионал
踊り	おどり ⁻	Танцевать
感動する	かんだうする ⁻	Быть тронутым
一緒に	いっしょに ⁻	Вместе
～なきゃだめ	～な ⁻ きゃだめ ⁻	Необходимо сделать

(*1) 日本の伝統的な服。祭りなどで着る。 Традиционная японская одежда, которую надевают на фестивали

◎ 教室の外へ

Facebook	フェイスブ ⁻ ック	Фэйсбук
載せる	のせる ⁻	Выкладывать
行事	ぎょうじ	Событие / торжество
感想	かんそう ⁻	Впечатление
ブログ	ブログ ⁻	Блог

～に関する	～に かんけいする ⁻	Связанный с
イベント	イベント ⁻	Событие
行う	おこなう ⁻	Проводить

翻訳
Марина Иванова
阿部 弘

Copyright © 2017 The Japan Foundation